# INFORME DE SEGUIMIENTO MEDIOS DE COMUNICACIÓN

8 de octubre





#### **INDICE DE CONTENIDOS**

Seguimiento Medios de Comunicación. 8 de octubre

Radio

**Televisión** 

**Prensa** 

Web CCOO







#### Noticias MMI - Dossier Personalizado

#### **RADIO**



#### 07/10/2013 COPE PAMPLONA | 14,00 h -- Informativo -- 84 seg

Delegados de UGT y CCOO de Navarra se han concentrado hoy en Pamplona para conmemorar el Día Mundial por el Trabajo Decente. DESARROLLO:Declaraciones de Raúl Villar (CCOO) y Jesús Santos (CCOO).



#### 07/10/2013 RADIO PAMPLONA-SER | 07,20-07,30 h -- Informativo -- 58 seg

La contratación de médicos que desconocen el euskera para localidades de Baztan es una medida que puede perjudicar claramente a personas mayores que solo hablan euskera o no dominan bien el castellano.

DESARROLLO:Declaraciones de Iñigo Jaca, médico jubilado. (Emitida también a las 07,50 h. y 08,50 h.)

#### 07/10/2013 RADIO PAMPLONA-SER | 14,00-14,30 h -- Informativo -- 169 seg

En un contexto en el que la precariedad alcanza el 97% de los contratos que se firman es casi irónico celebrar el Día Internacional del Trabajo Decente.

DESARROLLO: Declaraciones de Jesús Santos (UGT), Raúl Villar (CCOO) y ciudadanos.

#### 07/10/2013 RADIO PAMPLONA-SER | 14,00-14,30 h -- Informativo -- 23 seg

La presidenta Barcina se reúne esta semana en Bruselas con el vicepresidente de la Comisión Europea y comisario de Competencia, Joaquín Almunia, y asiste al Comité de Regiones.

nmi-e.com/portal/accesommhash.php?q=1edab6db89ec4c6beb6ef053c57ff2bd/3/20131007SE07.WMA/1381222994&u=82



#### 07/10/2013 RNE-1 | 13,30-14,00 h -- Informativo -- 273 seg

La Mesa y Junta de Portavoces del Parlamento han aprobado una declaración institucional de apoyo a la ley foral de Medidas Urgentes para Garantizar el Derecho a la Vivienda. Otros acuerdos.

DESARROLLO:Declaraciones de José Miguel Nuin (I-E), Enrique Martín (PP), Juan José Lizarbe (PSN), Maiorga Ramírez (Bildu), Patxi Zabaleta (Aralar-NaBai) y Carlos García Adanero (UPN).

#### 07/10/2013 RNE-1 | 13,30-14,00 h -- Informativo -- 179 seg

UGT y CCOO han convocado actos reivindicativos este lunes en señal de rechazo a las políticas de austeridad y de recortes aplicadas por los diferentes gobiernos.

DESARROLLO:Declaraciones de Lorenzo Ríos (UGT), Raúl Villar (CCOO), José Antonio Sarría (CEN) y Lorenzo Ríos.

#### 07/10/2013 RNE-1 | 13,30-14,00 h -- Informativo -- 123 seg

El Gobierno de Navarra apoyará 12 ideas de negocio impulsadas por titulados y estudiantes de FP de los últimos cinco años.

DESARROLLO:Declaraciones de José Iribas, consejero de Educación, y Manuel Dafauce, director del Centro Integrado Maria Ana Sanz.

#### 07/10/2013 RNE-1 | 13,30-14,00 h -- Informativo -- 97 seg

Los sindicatos LAB, ELA, STEE-EILAS y los sindicatos UGT y CCOO del País Vasco, así como trabajadores y agentes del ámbito educativo realizarán manifestaciones contra la LOMCE.

DESARROLLO: Declaraciones de una portavoz.







#### **Noticias MMI - Dossier Personalizado**

#### **TELEVISIÓN**



07/10/2013 NAVARRA TELEVISIÓN | 14,30 h -- Informativo -- 81 seg

Delegados de UGT y CCOO se han concentrado este lunes en Pamplona para conmemorar el Día Mundial del Trabajo Decente. DESARROLLO:Declaraciones de ciudadanos sobre su opinión en torno a lo que es un trabajo decente.

# DIARIO DE NAVARRA

PAMPLONA, **MARTES** 8 DE OCTUBRE DE 2013

www.diariodenavarra.es

AÑO CX N.º 36.278. PRECIO 1,30 EUROS

## Ninguna biblioteca pública abre los domingos en Pamplona para los estudiantes

La UPNA cierra por los recortes y se suma a los otros 12 centros que no abren

En una ciudad con 20.000 universitarios no hay ninguna biblioteca pública que abra ni los sábados por la tarde ni los domingos para facilitar, entre otras tareas, el estudio. La única que lo hacía, la UPNA, ha cerrado a causa de los recortes, sumándose así a los otros 12 centros municipales y del Gobierno de Navarra. Los alumnos de la Universidad de Navarra sí que tienen opción de acudir a sus bibliotecas. NAVARRA 18-19

## Pamplona planea una subida del 1,5% para sus tasas municipales

El incremento previsto para 2014 no afectará a las tarifas de la zona azul ni tampoco a los costes de la grúa

PAMPLONA Y LA CUENCA 29



Ejemplar de avispón.

### **Las lluvias** reducen la amenaza del avispón asiático en Navarra

Los expertos mantienen las alertas porque consideran que el riesgo persiste pese a la reducción

## Un barrio diseñado por Moneo para Tudela

Gardachales, con 2.500 viviendas previstas, dispone de autorización municipal pero no contempla acometer aún las obras a la espera de la recuperación económica



Vista del edificio de Paulino Caballero 24, en Pamplona, afectado por el fuego y sus gases tóxicos. BUXENS

## Desalojados por gases tóxicos

Cinco familias de Pamplona llevan desde el viernes fuera de sus casas tras un fuego provocado, posiblemente, por un cortocircuito NAVARRA 20-21



### DN running El uso de los pulsómetros, en la nueva página

DEPORTES 51

NACIONAL	2	DEPORTES	4
INTERNACIONAL	7	CLASIFICADOS	5
ECONOMÍA	10	ESQUELAS	5
OPINIÓN	14	FARMACIAS	7
NAVARRA	18	LOTERÍAS	7
PAMPLONA	29	CARTELERA	7

NAVARRA 34

# El Santander compra por 140 millones el 51% de la financiera de El Corte Inglés

### La filial del grupo de Isidoro Álvarez suma el 42% de los créditos al consumo

La operación da músculo financiero al 'holding' de distribución y el banco accede a más de siete millones de clientes

AMPARO ESTRADA Colpisa. Madrid

El Banco Santander ha llegado a un acuerdo estratégico con El Corte Inglés en virtud del cual adquirirá el 51% de la financiera de los grandes almacenes (el restante 49% permanecerá en manos de El Corte Inglés) pagando 140 millones de euros, según el comunicado enviado por la entidad financiera a la Comisión Nacional del Mercado de Valores (CNMV). La operación supone valorar Financiera El Corte Înglés en 415 millones de euros, aunque el Santander abonará bastante menos de la mitad porque está previsto que el grupo de distribución reciba con anterioridad al cierre de la operación un dividendo extraordinario por un importe aproximado de 140 millones de euros con cargo a los fondos propios. Dichos recursos propios ascendían a 426 millones de euros a cierre del último balance.

La adquisición se realiza a través de Santander Consumer Finance, filial del banco dedicada a la financiación del consumo, y le permitirá a la entidad que preside Emilio Botín acceder a la red de canales de venta de Financiera El Corte Inglés con 10,5 millones de tarjetas, que corresponden a alrededor de 7 millones de hogares.

Financiera El Corte Inglés mantendrá su marca y sede social, aunque de los siete miembros que integrarán el consejo de administración, Santander Consumer nombrará a 4 y El Corte Inglés a 3.

El cierre de la operación está sujeto a la obtención de las correspondientes autorizaciones regulatorias (entre otras, el Banco de España) y de competencia, por lo que se prevé que se realice en el primer trimestre del año que viene.

Fuentes cercanas a la operación la definen como un win to win, situación donde ambas partes obtienen un beneficio. Consolida al Santander como líder en Europa en financiación al consumo y

La financiera acumulaba 1.500 millones de la deuda de los grandes almacenes, que en total asciende a los 5.000

a El Corte Inglés le permite obtener el "músculo financiero" del Santander y quitar de su balance 1.500 millones de deuda, que es el endeudamiento que corresponde a la actividad de la financiera.

La deuda total del grupo que preside Isidoro Álvarez roza los 5.000 millones de euros. Este verano llegó a un acuerdo para refinanciar su deuda con siete de los bancos con los que tiene un crédito sindicado y que representan el 76% del mismo (3.700 millones de euros), entre los que se encuentra

el Santander, Caixabank y BBVA.

La financiación concedida a sus clientes por El Corte Inglés a través de su financiera ascendió el año pasado a 6.664 millones de euros. Los ingresos logrados en 2012 por la financiera se situaron en 168,41 millones de euros y el beneficio neto fue de 43 millones, un 44% más que en el ejercicio precedente. Según la Memoria de El Corte Inglés, estos resultados positivos se debieron al mantenimiento de los niveles de morosidad en niveles estables, al descenso de los gastos financierosy a la adecuación de los tipos de interés.

Con la incorporación del Santander como socio mayoritario de Financiera El Corte Inglés, se podrán desarrollar nuevos productos de financiación para los titulares de las tarjetas. Hasta el mo-

mento, básicamente lo que se hacía era vender a plazo productos de la red del grupo.

Primera financiera española

Santander Consumer Finance (SCF) tiene acuerdos con Eroski, Worten, Expert, General Óptica, Gaes, Tien21, Mercamueble, Nautalia, seis fabricantes de automóviles, como Kia y Hyundai, y concesionarios de coches para financiar las compras de sus clientes.

Financia la compra mediante las tarjetas de Cortefiel y Adolfo Domínguez y las co-branded (tarjeta de crédito Visa o Mastercard que lleva la marca del establecimiento) de Ikea, Eroski y Renfe. A pesar de que detrás de las tarjetas, de la venta a plazos o de los créditos que ofrecen todas estas empresas está el Santander, lo que cambia respecto a El Corte Inglés es que sólo esta cadena tiene una financiera propia, que ahora tendrá como socio mayoritario al banco.

Hasta la fecha, la primera financiera española es la de El Corte Inglés, con el 42% de los créditos concedidos para bienes de consumo en 2012, según la Asociación Nacional de Establecimientos Financieros (Asnef). En segundo lugar está el grupo Santander, con Santander Consumer Finance, con 1,73 millones de clientes, 6.584.3 millones de euros y una concesión nueva de 2.444 millones, según datos de Asnef.

El volumen de créditos nuevos para adquisición de bienes de consumo descendió un 4,4% el año pasado, hasta los 14.287 millones de euros; más del 70% de la financiación se realizó a través de tarjetas.



Emilio Botín, presidente de Banco Santander, junto a Isidoro Álvarez, presidente de El Corte Inglés.

COLPISA

# Guindos anuncia una nueva ley financiera antes de fin de año

Flexibilizará la regulación de fondos de inversión para que sirvan como canal alternativo a la financiación de empresas A. ESTRADA

Colpisa. Madrid

El minsitro de Economía y Competitividad, Luis de Guindos, anunció ayer que antes de fin de año habrá una nueva ley financiera que modificará la normativa de instituciones de inversión colectiva y fondos de inversión

para que tengan mayor flexibilidad y se conviertan en "una fuente de financiación de las empresas alternativa a los canales bancarios". El objetivo es "doblegar la restricción financiera", dijo el ministro.

Este anuncio se produjo en la presentación del Mercado Alternativo de Renta Fija (MARF) donde Guindos recalcó que el desapalancamiento que se ha producido en la economía española, aunque necesario, ha provocado efectos depresivos y por él "han pagado tanto justos como pecadores".

El Corte Inglés

El ministro de Economía defendió el establecimiento de nuevos canales de financiación a pesar del alto apalancamiento de la economía española porque la mayor parte del mismo está concentrado en el sector constructor e inmobiliario, mientras que hay otras empresas solventes y com-

petitivas que no logran financiación para sus proyectos "y no tenía que ser así".

El MARF estará plenamente en funcionamiento el año que viene y habrá financiación a través del ICO para la compra de pagarés y bonos que emitan las medianas empresas en este mercado.

Fuentes del sector señalaron que se espera que las emisiones se inicien con alguna gran empresa conocida y citan a El Corte Inglés como una que podrá dar un fuerte respaldo al MARF, que tiene previsto emitir hasta 500 millones de euros en bonos.

**ECONOMÍA/TRABAJO** 11 Diario de Navarra Martes. 8 de octubre de 2013

# El Gobierno congela el Iprem y deja abierta la revisión del SMI

El Indicador Público de Renta de Efectos Múltiples se quedará en 532,51€ al mes en 2014

La secretaria de Empleo afirma que el salario mínimo se negociará con los agentes sociales

AMPARO ESTRADA Colpisa. Madrid

El Gobierno ha congelado en los Presupuestos Generales del Estado el indicador público de renta de efectos múltiples (Iprem) para 2014 dejándolo en 532,51 euros al mes. Este indicador se utiliza para determinar el acceso a las ayudas a vivienda, becas, subsidios por desempleo o asistencia jurídica gratuita, entre otras. Se trata del cuarto año consecutivo de congelación del Iprem.

En cuanto a la revalorización del Salario Mínimo Interprofesional (SMI) para 2014, la secretaria de Estado de Empleo, Engracia Hidalgo, señaló ayer que no hay ninguna decisión tomada. Tras su comparecencia en la Comisión de Empleo del Congreso para explicar el presupuesto de su departamento, Hidalgo precisó que hasta diciembre no se suele adoptar una decisión y que antes se negocia con los agentes sociales.

#### Subida del 0,6% en el SMI

La secretaria de Estado recordó que este año el salario mínimo subió un 0,6%, que es el aumento salarial pactado para 2013 entre patronal y sindicatos en el II Acuerdo Marco de Negociación Colectiva. Con esa subida, el SMI quedó fijado en 645,30 euros mensuales, tras haber sido congelado en 2012.

Si para el año que viene, el Gobierno se guía también por la subida fijada en el Acuerdo Marco de Negociación Colectiva, en este se establece un aumento salarial ajustado al ritmo de actividad de la



La secretaria de Estado de Empleo, Engracia Hidalgo, en su última comparecencia para dar datos del paro.

economía española, de tal manera que si el incremento del Producto Interior Bruto (PIB) es inferior al 1%, el aumento salarial no excederá del 0,6%. Si el PIB creciera entre el 1% y el 2%, la subida salarial no pasaría del 1% y si el aumento del PIB (siempre a precios contantes) supera el 2%, los salarios se incrementarían hasta el 1,5%

Como se sabe, las previsiones actualizadas del Gobierno contemplan un crecimiento del Producto Interior Bruto el año que viene del 0,7%, la subida del Salario Mínimo Interprofesional debería

ser del 0,6% como la de este año. Eso supondría un aumento de menos de cuatro euros al mes. Con la congelación de 2012 y la exigua subida de 2013, cada vez se está más lejos de cumplir lo que dice la Carta Social Europea de lograr el objetivo del 60% del salario medio neto.

#### Caida del 1,46% en el paro

Por otra parte, la secretaria de Estado de Empleo explicó ante los diputados que la cuantía de la prestación media por desempleo el próximo año descenderá desde los 890 euros al mes en que está

actualmente hasta los 877 euros. El descenso del 1,46% en el promedio de las prestaciones por desempleo (incluye también los subsidios y la renta activa de inserción) se produce porque hay más desempleados que agotan el plazo para percibir una prestación contributiva y tienen que pasar a cobrar el subsidio, que es de una cuantía menor.

Otras razones son el recorte de la prestación por desempleo a partir del séptimo mes, al pasar del 60% sobre la base reguladora del salario al 50%, como se estableció

### Caen al 4% los jóvenes en paro que cobran el Plan Prepara

El Gobierno endureció el año pasado las condiciones para cobrar el Plan Prepara de manera que ya no se tienen en cuenta los ingresos individuales sino los ingresos de la unidad familiar y argumentó, entre otras razones, que un joven que vive con sus padres no debería cobrarlo si hay ingresos suficientes en la familia. Su objetivo se cumplió y los jóvenes parados que cobran el Prepara han pasado de representar el 18% del total del colectivo a sólo el 4%. A través del Prepara se abonan 400 euros ligados a formación para parados sin prestación ni subsidio de ningún tipo que se pueden recibir durante seis meses una sola vez. Este programa se mantendrá mientras la tasa de paro no baje del 20%.

por decreto en verano del año pasado, así como el endurecimiento en marzo de este año del acceso al subsidio para mayores de 55 años.

#### Menos presupuesto

El presupuesto para prestaciones por desempleo en 2014 se ha fijado en 29.469 millones en los Presupuestos Generales del Estado, lo que supone una reducción del 5% respecto a lo que se va a gastar este año, que rondará los 31.000 millones de euros.

No obstante, el presupuesto para prestaciones por desempleo es un crédito ampliable pues se trata de un derecho que hay que abonar a las personas que cumplen las condiciones. Este año, hubo de ampliarse en más de 4.500 millones respecto a lo previsto.

En todo caso, el Ministerio de Empleo y Seguridad Social prevé reducir también el pago de prestaciones por desempleo mediante la lucha contra el fraude. Según recoge en el proyecto de Presupuestos de este departamento, prevé realizar el próximo ejercicio 375.000 reclamaciones a parados por "pagos indebidos" de la prestación, e incoar 12.000 expedientes a empresas por cooperar en el fraude.

## La justicia investiga si se inflaron sin justificación los precios de las preferentes

Un informe de la CNMV asegura que los bancos y cajas las vendieron muy por encima (hasta el 75%) de su valor teórico

#### J. A. BRAVO

Colpisa. Madrid

La Audiencia Nacional investiga si se inflaron de forma artificial los precios de las participaciones preferentes comercializadas por algunas entidades financieras durante los últimos años. Según fuentes jurídicas, así se lo han pedido algunas de las acusaciones en el procedimiento que abrió la pasada primavera, en principio limitado a la actuación de Cajamadrid, Bancaja y su grupo, BFA-Bankia.

El juez Fernando Andreu ha abierto esa línea de pesquisas a la vista del último informe remitido por la Comisión Nacional del Mercado de Valores (CNMV), donde se admiten una serie de prácticas, cuanto menos anómalas, en la comercialización de "instrumentos híbridos de alto riesgo", como las preferentes y la deuda subordinada.

Fechado el 26 de septiembre de 2011, en dicho documento se confirma que la mayoría de las colocaciones (el 78% de los 58.907 millones de euros aún 'vivos' entonces) se hicieron entre clientes minoristas, pese a que el regulador señalaría apenas un año después que dicha práctica está vetada para los productos más completos.

Asimismo, la mitad de esas emisiones (30.268 millones) tenía carácter perpetuo, es decir, no se recuperaría el capital principal hasta el fallecimiento del titular, mientras que el vencimiento del resto llegaba hasta 2035.

No sólo eso; según el análisis de los técnicos de la CNMV. la mavoría de los bancos y cajas comercializaron las preferentes a unos precios muy por encima su valor teórico (de hasta el 75% en algunos casos) o con un claro perjuicio hacia una de las partes (si las operaciones eran entre clientes).

#### Mala praxis

Pese a reconocer que, amén de las prácticas citadas, en bastantes ocasiones no existían otras

fuentes de liquidez que respaldaran esas colocaciones, que tampoco se usaba un mercado de compraventa centralizado (pese a que sí se había aconsejado) o que se ocultaba a la clientela que una misma emisión podría tener diferentes retribuciones o precios, la CNMV zanjó la cuestión afirmando que las entidades "están revisando sus sistemas en línea con las recomendaciones", aunque admitía que el proceso estaba siendo "demasiado lento".

A este respecto, la presidenta del regulador, Elvira Rodríguez, reconoció ayer que "quizá se debería haber intervenido antes", incluso desde las primeras colocaciones de preferentes. La justicia trata de dilucidar ahora si la referida mala praxis pudo incurrir también en sendos delitos como la estafa, la apropiación indebida o la maquinación para alterar el precio de las cosas.

Navarra

CONTACTE CON NOSOTROS

Teléfono

948 23 60 50

Email

redaccion@diariodenavarra.es

Las bibliotecas de Pamplona

**(** 

# Ninguna biblioteca pública de Pamplona abre los domingos para los estudiantes

La UPNA ha cerrado sus instalaciones en fin de semana por los recortes

Un grupo de estudiantes del centro público pamplonés ha recogido casi 900 firmas para pedir la reapertura

Sólo la Biblioteca General y San Francisco abren la mañana del sábado, mientras que en la UN se puede acudir en domingo

#### ÍÑIGO GONZÁLEZ

Pamplona

El nuevo curso académico ha arrancado este año con una novedad: la imposibilidad de estudiar los sábados por la tarde y los domingos en ninguna de las bibliotecas públicas de Pamplona. El cierre del edificio de la UPNA motivado por los recortes económicos del centro acaba de dejar a las salas privadas de la Universidad de Navarra como las únicas que permiten a sus alumnos estudiar en domingo. Esta decisión, enmarcada en una ciudad con una población universitaria de más de 20.000 personas, ha originado un movimiento de movilización de los estudiantes del campus público que yaharecogido casi 900 firmas solicitando la reapertura de la biblioteca de la UPNA en fin de semana.

#### 6.416 puestos de lectura

A día de hoy, la red de bibliotecas públicas en Pamplona, junto con los campus de la UNED, la UPNA y la UN, ofrecen 6.416 puestos de lectura para que los estudiantes hinquen los codos. 3.291 de ellos son públicos, mientras que el resto, 3.125, son privados, de la Universidad de Navarra. Ninguna de estas más de tres mil plazas permite estudiar en domingo. Sólo las salas de la Biblioteca General y las de la biblioteca de San Francisco abren el sábado hasta el mediodía.

El 20 de septiembre la UPNA comunicaba a sus alumnos la "reorganización del horario de la biblioteca y mejora del servicio de préstamo". Esto se traduce en que el campus de Arrosadía abre sus instalaciones de lunes a viernes de 8 a 21.30 h, mientras que en fin de semana permanece cerrado "por restricciones presupuestarias", dejando a Pamplona sin biblioteca pública abierta en domingo.

#### Apertura del Aulario y firmas

Desde el centro universitario explicaban ayer los motivos que han llevado a adoptar esta "dolorosa" medida: "La gestión de la Biblioteca de la UPNA se realiza a través de



Plataforma donde han recogido casi 900 firmas para pedir la reapertura de la biblioteca de la UP-NA. Está en www.change.org

una empresa externa en la que ya se han hecho recortes del 60% del presupuesto. Abrir la biblioteca en fin de semana supone un gran gasto de electricidad, climatización y otras partidas y no quedó más remedio que cerrarla. En la semana de exámenes así como en 5 fines de semana previos a las pruebas sí que se abrirá en sábado y domingo de 9 a 23 h. Además, somos conscientes de la necesidad que tienen nuestros alumnos de un lugar donde estudiar y por eso se habilitarán tres aulas del edificio del Aulario los sábados de 8 a 15 h. Y si antes de enero recibimos alguna partida presupuestaria imprevista, reabrir la biblioteca será una de nuestras prioridades".

En contraprestación, la UPNA ha ampliado el servicio de préstamo para la comunidad universitaria aumentando el plazo de devolución de 3 a 7 días y duplicando el número de volúmenes prestados. Estas explicaciones no satisfacen sin embargo a un sector del alumnado, que a través de la plataforma change.org han cursado al rector Julio Lafuente una petición de reapertura. A última hora de ayer la página llevaba 865 adhesiones.

#### Las bibliotecas, por la tarde

La nueva realidad de la UPNA coincide con los horarios de invierno de la red de bibliotecas públicas del Ayuntamiento de Pamplona. Durante el curso escolar los once centros (San Francisco, Echavacoiz, Mendillorri, Milagrosa, Chantrea, San Jorge, San Pedro, Yamaguchi, Iturrama, Biblioteca General y Pamplona Civican) abren sus salas de lectura sólo por la tarde con la salvedad de San Francisco y la Biblioteca General, que permiten acceder los sábados hasta el mediodía. En total, 1.644 plazas que el pasado año atendieron a 45.155 usuarios. En este sector también existe malestar por la falta de presupuesto para mejorar el horario de un servicio que consideran "básico". Para acceder a las bibliotecas es necesario poseer el carné de la red de bibliotecas públicas de Navarra.



Las mesas de la sala principal de la biblioteca de la UPNA permanecen vacías en una imagen de archivo. JA GOÑI

#### Las bibliotecas de Pamplona



Iñaki García Britto, Daniel Echeverri Gutiérrez, Fermín Lasa Sesma y María Lacosta Arpide, estudiantes afectados por el cierre de la UPNA en fin de semana, el pasado viernes con el edificio de la biblioteca a sus espaldas. J.A. GOÑI

# "Me impiden estudiar en domingo y en casa no puedo"

• Los estudiantes que recogen firmas contra el cierre de la biblioteca de la UPNA en fines de semana narran su problema y anuncian más movilizaciones

I.G. Pamplona

Aritz, estudiante de mediana edad que cursa su segunda carrera en la UPNA, fue el precursor. Aunque prefiere no identificarse, este alumno de ingeniería inició la movilización contra el cierre de la biblioteca en fines de semana. "Yo trabajo y necesito un lugar donde estudiar. Pregunté qué horarios iban a seguir y me dijeron que a partir de ahora cerrarían los findes. Allí coincidí con Iñaki García y empezamos a movernos", cuenta.

Dicho y hecho. García Britto, que a sus 21 años cursa segundo de ingeniería informática, creó una petición de recogida de firmas en la plataforma *Change.org* y presentó su problema a través de la sección de *Cartas al Director* en la prensa. "Soy usuario de la biblioteca en fin de semana y lancé la plataforma. No pensaba que tendría tanta repercusión, ya vamos casi 900 firmas. Si a esto no le hacen caso, hemos pensado más acciones, como que las mil personas mandemos mil *mails* a la dirección de correo de la Biblioteca todos los lunes a las 9 de la mañana. La propia plataforma online te permite hacer esto", explica Iñaki García.

Otros compañeros de campus, como María Lacosta, de 18 años y estudiante de ingeniería industrial, piensan igual. "Me impiden estudiar en domingo y en casa no puedo. Está la tele, hermanos... el último fin de semana no hice nada". "Que la abran antes de exámenes no sirve. La biblioteca está a reventar y hay mucho ruido", añade Daniel Echeverri, de 19 años y en 2º de Ingeniería Industrial.

#### LAS BIBLIOTECAS DE PAMPLONA Y SUS PUESTOS DE LECTURA

#### **UNIVERSIDAD DE NAVARRA**

### 3.125 plazas

Horarios: Arquitectura: de lunes a viernes, de 8.30 a 20 horas. Sábados: 10-14 horas. Ciencias: de lunes a sábado de 8 a 21 horas. Domingo de 10 a 14 horas. En exámenes de 8 a 20 horas. Clínica: de lunes a viernes, de 9 a 21 horas. Sábados de 9 a 14 horas. Facultades Eclesiásticas: de lunes a viernes de 8.30 a 20 horas. Sábados de 8.30 a 14 horas. Humanidades: de lunes a sábados de 8 a 21 horas. Domingos, de 10-14 horas. En época de exámenes abre de 10 a 20 horas.

#### **UNED PAMPLONA**

### 297 plazas

**Horarios:** de lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 16 a 21 horas. En el periodo previo a exámenes de febrero, junio y septiembre abre los sábados de 10 a 14 horas y de 16 a 20 horas. Domingos: 10-14 horas en aulas de estudio. En exámenes: 9-14 h y de 15 a 21 horas.

#### UPNA

## 1.350 plazas

**Horarios:** de lunes a viernes, de 8 a 21.30 horas. En exámenes abre sábados y domingos de 9 a 23 h. Los sábado, de 8 a 15 horas pone a disposición de los estudiantes tres aulas en el Aulario.

#### **BIBLIOTECA SAN PEDRO**

114 plazas Horarios: lunes a viernes 15 a 21 h.

#### **BIBLIOTECA YAMAGUCHI**

84 plazas

#### BIBLIOTECA ITURRAMA

189 plazas

Horarios: lunes a viernes 15 a 21 h.

#### **BIBLIOTECA SAN FRANCISCO**

### 145 plazas

**Horarios:** de lunes a viernes de 14.45 a 21 horas. Los sábados abre de 10 a 14 horas.

#### **BIBLIOTECA ECHAVACOIZ**

100 plazas

Horarios: de lunes a viernes 15 a 21 horas

#### **BIBLIOTECA MENDILLORRI**

130 plazas

Horarios: de lunes a viernes 15 a 21 horas.

#### **BIBLIOTECA CIVICAN**

105 plazas

**Horarios:** de lunes a viernes de 9 a 14 horas (es la única que abre por las mañanas) y de 16 a 21 horas.

#### **BIBLIOTECA MILAGROSA**

134 plazas

Horarios: lunes a viernes 15 a 21 h.

#### **BIBLIOTECA CHANTREA**

155 plazas

**Horarios:** lunes a viernes 15 a 21 h. Tiene 80 plazas disponibles más en la sala multiusos.

#### **BIBLIOTECA SAN JORGE**

88 plazas

Horarios: lunes a viernes 15 a 21 h.

#### **BIBLIOTECA GENERAL**

400 plazas

**Horarios:** de septiembre a junio: de lunes a viernes de 8.30 a 20.30 h. De octubre a junio: sábados de 8.30 a 13.45 horas

Rocío Martín Lozano (dcha.) y Lucía de Pablo Fernández, el domingo en la biblioteca de Ciencias de la UN. GONZÁLEZ

## "Tenemos ya exámenes y venir aquí es fundamental"

• Las bibliotecas de la Universidad de Navarra, las únicas que abren en domingo, acogen ya a cientos de estudiantes los fines de semana

I.G. Pamplona

No son ni las 11 de la mañana del pasado domingo y las salas de la biblioteca de Ciencias de la Universidad de Navarra ya acogen a decenas de estudiantes. El centro es el único cuyas bibliotecas permiten estudiar en domingo en toda Pamplona. Pero sólo a los estudiantes, profesores, doctorandos y antiguos alumnos de la universidad. Y hacen uso de sus salas.

Rocío Martín Lozano y Lucía de Pablo Fernández, dos estudiantes de 18 años de 1º de Medicina de la UN, preparaban en completo silencio su examen de Biología Celular del próximo día 19. "Es el primer domingo que venimos y ya vamos tarde. Los profesores nos dijeron que había que estudiar desde el principio y vemos que es verdad. El ritmo es muy fuerte. En mi casa no podría estudiar un domingo por la mañana, necesito venir aquí y ver a más gente en mi situación. Luego, cuando llegue el periodo de exámenes y las aglomeraciones me quedaré en casa", explicaba Rocío Martín.

Las estudiantes coinciden en que es esencial poder acceder a la biblioteca los fines de semana. "Aunque con la mañana del domingo es suficiente, si viniéramos también por la tarde sería demasiado", apunta Lucía de Pablo.

A escasas dos semanas de su primer examen, las primeras horas de biblioteca de su carrera parecen intensas. También lo son para el centenar largo de estudiantes que el domingo posaron los codos sobre las mesas de al UN. 24 NAVARRA Diario de Navarra Martes, 8 de octubre de 2013

## El Parlamento foral apoya la norma contra deshaucios ante el riesgo de un recurso

Todo apunta a que el Estado recurrirá la posibilidad de expropiar pisos a los bancos

**BEATRIZ ARNEDO** 

Pamplona

El Estado podría recurrir esta semana la norma foral que permite expropiar de manera temporal a

los bancos el uso de pisos que estén inmersos en procesos de desahucio, ya que se acaba el plazo legal que tiene. Por ese motivo, el Parlamento de Navarra, con el único voto en contra del PP, aprozando todo recurso. Las norma citada forma parte de la ley de medidas urgentes pa-

bó ayer una declaración recha-

ra garantizar el derecho a la vivienda que aprobó el Parlamento el 27 de junio y que se publicó en el Boletín Oficial de Navarra dos semanas después, el 12 de julio.

El portavoz parlamentario de I-E, José Miguel Nuin, indicó que este sábado, 12 de octubre, se cumple el plazo de tres meses en el que el Estado puede llevar al Tribunal Constitucional la ley navarra. Por ese motivo, I-E propuso al resto de grupos aprobar esa declaración. En ella, el Legislativo manifiesta también su acuerdo con el informe que hizo el Consejo de Navarra sobre toda la ley navarra, en el que concluyó que la norma no vulnera las competencias estatales.

#### Por qué se teme el recurso

Navarra copió la disposición andaluza que permitía expropiar temporalmente a las entidades financieras el uso de pisos que vayan a ser desahuciados, si las familias están en riesgo de exclusión social. El Gobierno de Mariano Rajoy recurrió ante el Tribunal Constitucional (TC) la norma andaluza, y el TC admitió el recurso y paralizó la aplicación de esta disposición.

La lev navarra sólo se diferencia en que fija el plazo máximo de expropiación en 5 años, en lugar de los 3 de Andalucía, o aumenta el límite de renta de las familias que pueden beneficiarse de la medida en función del número de sus miembros.

El Estado no recurrió la disposición andaluza porque se producía una invasión de sus competencias. El principal argumento que dio al recurso era que, a su juicio, establecía una "discriminación arbitraria entre los propietarios de viviendas incursas en procesos de desahucios", ya que sólo se permitía expropiar ese derecho de uso de la vivienda a una parte, las "entidades financieras, sus filiales inmobiliarias o entidades de gestión de activos". Algo que también recoge la nor-

La ley foral, por cierto, no ha aplicado hasta el momento esta disposición y, por tanto, no ha expropiado a ninguna entidad financiera el uso de un piso. En Andalucía se puso en su día en marcha y ya se habían iniciado los expedientes de expropiación temporal de diez viviendas cuando fue recurrida. Ahora, como se señalaba, su aplicación ha sido suspendida por el Constitucional, mientras toma una decisión.

Había un segundo aspecto del decreto ley antidesahucios andaluz que también fue recurrido por Rajoy: las sanciones a los propietarios de viviendas vacías que no las alquilen. El Consejo de Ministros consideró que no se podían establecer este tipo de sanciones sin que se pudiera acreditar que el propietario de la vivienda dispuso de "unas condiciones y una oferta mínimamente razonables" para rentarlo. Además, cuestionó que se estableciera una responsabilidad penal o administrativa sancionadora, "al margen del principio de culpabilidad". La ley navarra cuenta con un artículo similar, pero que en este caso no es idéntico al andaluz.



Fotógrafos y cámaras, ante la sede del Tribunal Constitucional, en una imagen de archivo.

### Este pleno no debatirá si se investigan los pagos al PP

• El Parlamento acuerda aplazar el tema, a la espera de lo que decida el Tribunal Constitucional ante la demanda de Del Burgo

**B.A.** Pamplona

El pleno del Parlamento no debatirá este jueves si crea una comisión de investigación sobre los "sobresueldos y pagos en dinero no declarado del PP navarro", como han propuesto Bildu y NaBai. La Cámara ha aplazado este asunto, hasta conocer si el Tribunal Constitucional admite a trámite una demanda de amparo que ha presentado el exdiputado Jaime Ignacio del Burgo contra esta propuesta, ya que considera que con ella se produce una "vulneración de derechos fundamentales".

La decisión de aplazamiento la adoptó ayer la Mesa, órgano rector del Legislativo, con el apoyo de tres de sus cinco integrantes: el presidente de la Cámara, Alberto Catalán, de UPN, y los socialistas Samuel Caro y Maite Esporrín. Votaron en contra los nacionalistas Txentxo Jimenez (NaBai) y Koldo Amezketa (Bildu).

## El Consejo de Navarra ve inconstitucional la ley del PSN sobre el **Defensor del Pueblo**

Los socialistas pretenden que el Defensor asuma un servicio de arbitraje administrativo

M.S. Pamplona

El Consejo de Navarra ha emitido un informe en el que detecta "vicios de inconstitucionalidad" en la proposición de ley foral para la creación del Servicio de Arbitraje Administrativo de la Comunidad foral, adscrito al Defensor del Pueblo como plantea al PSN, promotor de la norma.

El Consejo ha elaborado su estudio después de una solicitud de la presidenta del Gobierno, Yolanda Barcina. En su dictamen, el máximo órgano consultivo justifica la inconstitucionalidad de la iniciativa socialista sosteniendo que el Defensor del Pueblo es un órgano de supervisión y lo que se crea es un órgano de ejecución y administración. La adscripción del servicio de arbitraje administrativo al Defensor, según el Consejo, altera las funciones del mismo recogidas

en Amejoramiento y la ley por la que se creó el Defensor. "Exceden, con creces, de la naturaleza v cometidos que el ordenamiento jurídico atribuye al Defensor", dice.

A través del servicio que plantea el PSN, los ciudadanos podrían recurrir gratuitamente actos del Gobierno foral de una manera equiparable a la del Tribunal Administrativo de Navarra, con la salvedad de que a través de éste sólo cabe la posibilidad de recurrir resoluciones de los ayuntamientos. El Consejo de Navarra defiende que este tipo de órganos, por sus funciones y organización, debe estar en la Administración foral.

"Una ley for al que pretenda adscribir orgánicamente al Defensor del Pueblo, alto comisionado del Parlamento, un servicio de naturaleza administrativa, así como atribuir a dicho Defensor una funciones nuevas no contempladas en el Amejoramiento, podría incurrir, al apartarse de ésta, en inconstitucionalidad", declara el Consejo. Hay un voto particular que aprecia también inconstitucionalidad por la invasión de competencias del Estado para crear este tipo de órganos.



José Ignacio Palacios.



## Palacios (PP) y Salvador (UPN) reciben la Cruz de Plata de la Guardia Civil

**DN** Pamplona

El diputado de UPN Carlos Salvador y el senador navarro del PP José Ignacio Palacios recibieron el pasado domingo en Badajoz la Cruz de Plata al Mérito de la Guardia Civil, que es la máxima condecoración que se puede conceder a un civil.

La distinción la recibieron en un solemne acto castrense celebrado en la Puerta de Palmas de la ciudad pacense y presidido por la reina Sofía con motivo de la festividad de la Patrona de la Guardia Civil.

Junto a los dos representantes navarros en las Cortes Generales, también recibió la distinción la parlamentaria foral socialista Maite Esporrín.

En la normativa se citan como requisitos para recibir la Cruz de Plata "realizar hechos que sin reunir la condición de riesgo personal exigida para la Cruz de Oro, supongan una relevante colaboración con la Guardia Civil o revistan por su naturaleza un carácter o mérito tan excepcional que requieran el alto reconocimiento y esta especial distinción".

Diario de Navarra Martes, 8 de octubre de 2013

La división del comité casi a partes iguales entre quienes quieren pactar con la dirección y aquellos que propugnan una posición menos flexible deja a sus 258 trabajadores a expensas de la decisión de la matriz de trasladar parte de la producción a Portugal

## Las claves del conflicto en Faurecia

**CARLOS LIPÚZCOA** 

Pamplona

OS 258 empleados de Faurecia, empresa ubicada en Orkoien que fabrica tubos de escape para el automóvil, encaran una semana decisiva sin que, por el momento, se atisbe una solución al conflicto laboral que vive la planta. El comité de empresa está dividido entre quienes propugnan una posición negociadora dura, como defienden LAB y ELA que cuentan con la mayoría (siete de trece miembros del comité), y aquellos que se muestran más flexibles a las peticiones de la empresa, UGT y Cuadros (los otros seis representantes), que firmaron un preacuerdo con la dirección, pero que no pueden sacar adelante.

El pasado viernes el responsable de recursos humanos en España de la multinacional gala se reunió con la parte social para comunicar que la matriz daba unos días para cerrar un acuerdo definitivo o la producción de los escapes del Volkswagen Polo se trasladaría a Portugal. El paso de los días está acentuando el nerviosismo de la plantilla, cuya voluntad mayoritaria quedó patente en la votación del pasado 27 de septiembre que reflejó que el 65% de los empleados refrenda el preacuerdo de UGT y Cuadros.

### Cronología Fechas clave de las negociaciones

Todo empezó a mediados de julio, cuando la dirección anunció su intención de aplicar un recorte del 25% en los costes para mantener en Orkoien la producción de los escapes para Volkswagen Navarra y no ejecutar hasta 21 despidos. El límite que puso la empresa para



Interior de la fábrica de tubos de escape.

contestar a este requerimiento fue

ie la labrica de lubos de escape.

el 31 de julio. En esa misma fecha, UGT y Cuadros presentaron una propuesta aceptada por la dirección para entrar a negociar el tercer turno de vacaciones y una categoría de acceso más barata. LAB y

miento al entender que no era el momento adecuado por estar una parte de la plantilla de vacaciones. A partir del 14 de septiembre la dirección comenzó a comunicar los despidos, que, hasta la fe-

ELA rechazaron este plantea-

la dirección comenzó a comunicar los despidos, que, hasta la fecha, suman 11 salidas. Ante esta decisión de la empresa, el comité convocó una huelga indefinida desde el 19 de septiembre, movilización que fue impulsada por los representantes de LAB y ELA con la aquiescencia de los miembros de UGT y Cuadros.

Con la mediación de Trabajo, los representantes de UGT y Cuadrosfirmaron la madrugada del 19 de septiembre un preacuerdo con la empresa. Los miembros de LAB y ELA lo bloquearon y, gracias a su mayoría, mantuvieron la huelga que comenzaba esa misma jornada. Cuatro días más tarde, un nutrido grupo de trabajadores de la fábrica se concentraron para exigir que el comité firmara el preacuerdo y varios de ellos comenzaron a recoger firmas para realizar una votación. El 26 de septiembre presentaron 158 firmas ante notario, iniciativa que contó con el apoyo de UGT y Cuadros.

El referéndum se celebró al día siguiente y obtuvo un apoyo favorable al preacuerdo de más del 65% de los trabajadores (el 98% de los votos). Los representantes de LAB y ELA se negaron a reconocer los resultados de esta consulta. Las posturas de unos y otros se mantuvieron inamovibles hasta el 3 de octubre, cuando el único representante de ELA planteó al margen de LAB un acercamiento a la posición de UGT y Cuadros, gesto que, por el momento, no ha obtenido resultados.

DN (ARCHIVO)

Finalmente, el pasado viernes el responsable de recursos humanos en España de la multinacional gala se reunió con la parte social para comunicarles que la matriz daba unos días para firmar un acuerdo o parte de la producción sería trasladada a Portugal.

#### LAB y ELA Readmisión y "penosidad" en talleres

Critican del preacuerdo el incremento de la jornada laboral, un aumento del 3% en la producción, que "provocará exceso de personal", la rebaja salarial del 6,5% y el recorte del 30% del plus de nocturnidad, que "perjudica especialmente a los talleres". Además, rechazan la supresión del autobús y aseguran que no se blinda a la plantilla contra los efectos de la reforma laboral. También exigen la readmisión de los 11 despedidos. Han organizado concentraciones y una manifestación conjunta con trabajadores del club de golf Gorraiz, inmersos en otro ajuste con despidos. La alternativa de LAB y ELA pasa por aplicar un descenso salarial del 13% junto a otras medidas de flexibilidad ligadas a condiciones y contraprestaciones.

#### UGT y Cuadros Acuerdo "realista y de futuro"

Rechazan que la carga de los recortes recaiga especialmente en talleres y recuerdan a LAB y ELA que la mayoría del personal de esta sección votó favorablemente al preacuerdo. Destacan las inversiones comprometidas en el plan industrial "de futuro", la garantía de empleo y el blindaje a las condiciones pactadas, "que no podrán modificarse salvo acuerdo expreso de las partes". A cambio, aceptan una reducción salarial del 6,5% en tres años (el 0,5% este ejercicio y un 3% los dos siguientes), un aumento de jornada anual hasta 1.695 horas y crear una categoría profesional a la baja para el primer año en las nuevas incorporaciones, que posteriormente se incluirán "en la promoción según las tablas del pacto de empresa".

# VW-Navarra convoca al comité para hablar de la propuesta de UGT y CC 00

 Ambas secciones sindicales celebraron asambleas en las que se refrendó negociar el aumento de jornada y una categoría de acceso a la baja

DN

Pamplona

La dirección de Volkswagen Navarra convocó ayer al comité de empresa (12 UGT, 7 CC OO, 5 LAB, 4 CGT y 1 Cuadros) para celebrar mañana una reunión en la que, previsiblemente, contestará a la contraoferta conjunta que remitieron UGT y CC OO el viernes. La propuesta de ambos sindicatos, refrendada el sábado por sendas votaciones entre sus afiliados en la fábrica, entra de lleno en las dos principales reivindicaciones de la empresa: la ampliación de la jornada

anual hasta los 216 días (211 en la actualidad) y la creación de una categoría de acceso más barata.

Las secciones sindicales de UGT y CC OO han accedido a negociar estos puntos en un momento en el que consideran "que la negociación del convenio está madura" y resulta necesario "dar un impulso al diálogo" para poder cerrar un acuerdo antes del 21 de octubre. Tanto José Luis Manías como Eugenio Duque, líderes de UGT y CC OO en la planta, han matizado durante la semana pasada que la contraoferta "no es una carta en blanco" y que contiene "condiciones muy claras" para la aceptación de estas peticiones.

La negociación del VIII convenio de Volkswagen Navarra comenzó hace un año y regula las condiciones laborales de casi 4.400 trabajadores de la fábrica.



UGTYCCOOREIVINDICAN LA JORNADA "POR EL TRABAJO DECENTE"

Varias decenas de sindicalistas y afiliados a UGT y CC OO se concentraron ayer ante la sede de estas centrales en Pamplona para reivindicar un empleo "decente y de calidad para todos" que sólo será posible "con otras políticas". Con motivo de la celebración del Día Mundial por el Trabajo Decente, ambos sindicatos criticaron que la actual crisis económica y financiera mundial "ha servido como pretexto para precarizar las condiciones de trabajo, destruir empleo, y degradar la vida de millones de personas y abocarlas a la pobreza" CALLEJA

# UPN propone una subida del 1,5% en las tasas de Pamplona para 2014

El incremento no afectará a la zona azul, a la grúa, y tarifas sociales, y baja la tarjeta para comerciantes

El alcalde Enrique Maya dijo que con el aumento se mantendrán los espacios públicos

A.O.

Pamplona

Un incremento del 1,5 por ciento, equivalente al IPC del pasado

mes de agosto. Esa es la subida que ha propuesto el equipo de Gobierno de UPN para aplicarla a las tasas y precios públicos del año próximo, y que ayer presentó a los grupos políticos del Ayuntamiento de Pamplona. El alcalde Enrique Maya anunció que el incremento servirá para invertir en el mantenimiento de la ciudad, de sus espacios públicos. "Queremos que esa subida de impuestos se dedique a lo más cercano y próximo para los ciudadanos".

#### Las novedades

Como el año pasado, cuando la subida fue del 2,8 por ciento después de 3 años congeladas, el incremento no afectará a las denominadas tarifas sociales (apartamentos tutelados, viviendas comunitarias, etc), ni a las correspondientes a la zona azul. También se libra de la subida la tarifa correspondiente al servicio de la grúa.

Otra de las novedades del expediente tiene relación con el precio de la tarjeta que los comercios pueden obtener para los vehículos que utilizan en su actividad comercial. A partir del año que viene costará 250 euros en lugar de los 466,20 actuales.

Igualmente, el 10 por ciento de descuento del que se benefician

desempleados y titulares del carné joven en los cursos de la red Civivox, en los abonos de los complejos deportivos y en las entradas al Teatro Gayarre, se amplíarán el año que viene a los cursos de la Casa de la Juventud.

El alcalde explicó además que ha sido necesario modificar algunas ordenanzas, entre otras cosas, para dar acogida a la nueva regulación de la ley de viviendas desocupadas que el propio Maya calificó de "error grave". "Creo que es un impuesto fuera de lugar y que con la excusa de que se va a aplicar a los promotores de las viviendas, se va a hacer extensivo a los ciudadanos", dijo Maya.

#### **TELEGRAMAS**

#### La tarjeta comercio, de 466 a 250 euros

Es una de las novedades más importantes del avance presentado ayer. En mayo pasado, a instancias del PSN, se aprobó una moción para revisar esta tarifa para la tarjeta que pueden obtener los comerciantes para la zona azul. La rebaja aplicada equivale al 46 por ciento.

#### Zona azul y grúa se mantienen

Los precios de la zona azul no se modifican en la propuesta presentada ayer por UPN. Tampoco cambiaría la tasa de la grúa, y se introduce una bonificación del 75% para el uso de salas con instrumentos en la Escuela Joaquín Maya.

**ENRIQUE MAYA** ALCALDE DE PAMPLONA

## Unos presupuestos con el "mayor acuerdo posible"

A.O.

Pamplona

El alcalde de Pamplona no quiere una tercera prórroga presupuestaria para el año que viene, al contrario, espera alcanzar "el mayor acuerdo presupuestario posible" dejando únicamente fuera de él a HB Bildu, con quien dijo que le separa "una línea roja".

Enrique Maya se hizo eco ayer de lo que algunos ciudadanos le reclaman en la calle en referencia a los políticos, "me dicen que ya nos vale, porque lo que quieren son soluciones" y señaló que los pamploneses necesitan, "hoy más que nunca", el esfuerzo de los representantes políticos para conseguir ese acuerdo presupuestario. Maya no ocultó su deseo de alcanzar un "acuerdo presupuestario global" con PSN y PP, pero no descartó "acuerdos puntuales en materias concretas", sobre todo las relacionadas con la generación de actividad económica y de empleo y apoyo a los colectivos más vulnerables, con el resto de los grupos.

#### Para el 22 de noviembre

Acompañado de la concejal de Hacienda Local, Ana Elizalde, el alcalde presentó ayer a los grupos municipales el anteproyecto de presupuestos que su equipo ha elaborado para 2014. Un presupuesto que ascendería a 197,5 millones de euros, 7,5 millones



Enrique Maya, alcalde de Pamplona, acompañado de Ana Elizalde, concejal de Hacienda Local.

más que el vigente.

Maya mostró su deseo de aprobar el expediente en el pleno del 22 de noviembre y pidió a los grupos "suficiente altura de miras para evitar dar un espectáculo por el que los ciudadanos nos puedan pedir cuentas en el futuro". Lo dijo en referencia a los 5 millones de euros que se perderían para inversiones en el caso de prorrogar una vez más los presupuestos de la capital. "No quie-

ro que el año que viene podamos tener un superávit de 5 millones para tener que destinarlo a la amortización de deuda, quiero que se destinen para la ciudad", dijo el alcalde.

Con respecto a las inversiones, el anteproyecto las cifra en 18,5 millones de euros de los que 2,76 se destinarán al mantenimiento de la ciudad, actuaciones en barrios degradados y a los ríos. Maya defendió esta inversión pese a otras carencias sociales al señalar que lo público "es lo que más satisface las necesidades de las personas, porque es de todos".

El alcalde reconoció que no es momento de grandes inversiones y que se van a priorizar las que tienen financiación europea o los ya comprometidos.

#### Reacciones

Desde NaBai el anteproyecto carece de novedades y tiene "carencias" en Bienestar Social y empleo.

CALLEJA

Por parte del PSN Jorge Mori reconoció que había un cierto acercamiento desde el momento en que el anteproyecto lo presentó el alcalde a todos los grupos, como ellos lo habían pedido.

José Núñez (PP) también reconoció el gesto "correctísimo" del alcalde de presentar las grandes cifras a todos los grupos. Y para Bildu son "ajenos a la realidad".

PROYECTO DE PRESUPUESTO

197,5

Millones de euros. Es el montante del anteproyecto de presupuestos elaborado por el equipo de Gobierno de UPN para el año que viene. La cifra supone 7,5 millones más que la del presupuesto vigente, que como se recordará, corresponde al prorrogado del año 2011 (178,7 millones) con las modificaciones que se hicieron a comienzos de año hasta dejarlo en 190 millones. Los principales gastos. Un 84 por ciento del presupuesto está comprometido. Por ejemplo, el gasto de personal supone 75 millones en este anteproyecto, y otros 91,2 millones se van en el funcionamiento propio de la ciudad. Hay que añadir en este capítulo los intereses de la deuda (3,8 millones) y la amortización de los préstamos (6,5 millones).

Los ingresos. Los corrientes, que son el grueso de la partida, suman 181,5 millones de euros, y aquí está incluido lo que llega al consistorio a través de los impuestos directos e indirectos, las transferencias y las subvenciones. Por la Carta de Capitalidad se espera ingresar un 2 por ciento más (este año han sido 22,9 millones de euros los que ha recibido Pamplona por este concepto.

#### LAS INVERSIONES

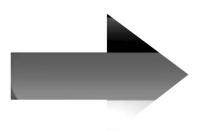
18,5 millones de euros Es la cifra que se baraja en el anteproyecto con el siguiente desglose.

**Obras financiadas por Europa:** Terminar los parques de Aranzadi y Trinitarios, actuación en la muralla y en el entorno del Arga.

**Otras inversiones:** Club de jubilados de la Chantrea, suministro de emisora CECOP, nueva oficina de turismo en Casa Seminario (220.000 euros), desarrollos informáticos (1,3 millones), plan de vivienda del Casco Antiguo (942.000), Subvenciones a rehabilitación (3,1), desarrollos urbanísticos en Lezkairu (5,6), impulso a la conservación de la ciudad (2,7), mantenimiento en barrios (1,5), actuaciones en zonas degradadas (600.000), mantenimiento de las riberas del Arga (200.000), instalaciones semafóricas (300.000), plan de inundabilidad (100.000), actuaciones en viviendas municipales para realojos (200.000), inversiones en programas de la escuela taller (300.000), aseos autolimpiables (100.000), obras en colegios (300.000).

#### TIERRA ESTELLA

# Renolit envía a Alemania personal preparado por la planta de Estella



Desde la fábrica Múnich se solicitó un perfil de estudios del Politécnico y desde el 2 de septiembre dos trabajadores están allí

#### R. ARAMENDÍA

A sus 22 y 21 años Álvaro Lazcano Remírez de Zudaire y Carlos Gómez Azcona de Estella han logrado algo que es un imposible en esta época de paro juvenil galopante. Conseguir trabajo no al terminar los estudios, sino completar su último curso sabiendo de antemano dónde van a trabajar. Ahora mismo, desde el 2 de septiembre están allí, en la factoría del grupo Renolit en Múnich.

Aunque sus méritos les han llevado a ser escogidos, la iniciativa no ha sido suya, sino de la multinacional. "En marzo de este año Múnich contactó con nosotros porque tenían déficit de mano de obra especializada en una parcela concreta, lo que en nuestra Formación Profesional se denomina grado superior de mantenimiento de equipos industriales, de la rama de electricidad. Era la primera vez que nos pasaba algo así, pero nos pareció interesante por el prestigio que nos podía dar como centro de trabajo capaz de enviar personal cualificado a Alemania", explica Esther Zúñiga Apesteguía, responsable de recursos humanos de la planta estellesa.

#### Una oportunidad entre 30

Que la multinacional, con más de 30 sedes en todo el mundo pensase en Estella no es casualidad, va que el director de Múnich es Michael Kundel, que trabajó durante años en Estella y conoce las especialidades de Formación Profesional de la zona, entre otras causas por su estrecha amistad con José Portillo Lara, profesor del centro, un vínculo que propició el nacimiento de toda esta historia.

Renolit Hispania cursó la peti-

ción al Politécnico de Estella, que a través del equipo directivo encabezado por el director, Antonio Díaz Martínez y el jefe de mantenimiento, Luis Miguel Urra Velasco, comenzó la selección de alumnos. Lazcano y Gómez resultaron elegidos no sólo por sus buenas notas, sino también por su disposición a participar en el proyecto. No era una decisión fácil, porque el tiempo mínimo de estancia en Múnich requerido por Renolit es de cinco años. Casi un cuarto de vida para jóvenes de esa edad.

Los dos estudiantes se han beneficiado de una formación "a medida" especialmente en el periodo de prácticas, 350 horas entre el 18

de abril y el 14 de junio que lógicamente realizaron en la fábrica de Renolit, en puestos lo más parecidos posible a los que ahora desempeñan.

Al mismo tiempo comenzaron las imprescindibles clases de alemán, dos horas y tres horas por semana. A partir del 14 de junio trabajaron con contrato de prácticas en Estella. "Se dio la circunstancia de que este verano hubo que renovar una calandra por completo y esa fue la mejor experiencia que pudieron tener", se congratula Zúñiga. Aunque todo marchaba según lo previsto, aún quedaba la prueba de fuego, la entrevista con el departamento de Recursos Humanos de Múnich, que se desplazó hasta Estella para conocer a sus candidatos. "Lógicamente estaban aterrados, todos de hecho estábamos un poco nerviosos, pero todo fue muy bien".

Paso a paso se preparó el salto a Múnich con fecha 2 de septiembre. Desde entonces Lazcano y Gómez tienen un contrato allí, con sueldo alemán. Un verdadero lujo para un estudiante recién salido del cascarón. También es verdad que no es fácil empezar la vida laboral en un país desconocido y totalmente distinto, por mucho que sea la locomotora alemana. Pero Renolit se ha preocupado de acogerlos con mimo. "Para empezar

se alojan en un albergue para trabajadores de la fábrica, donde tienen sus propias habitaciones y espacios. El personal de allí se ha preocupado incluso de comprarles ropa de casa y de cama, además de algunos utensilios de primera necesidad". Incluso tienen lo que se podría llamar un "asistente" personal, un jubilado andaluz de 70 años que ha trabajado toda su vida en la fábrica de Múnich. "Está pendiente de ellos todo el tiempo en la planta y les ayuda sobre todo con el alemán más técnico". Los dos jóvenes estudian alemán de 9 a 12.30 horas por las mañanas y por la tarde trabajan de 14.30 a 16.30, aunque en noviembre cuando termine el curso de alemán comenzarán con los turnos de 8 horas.

La experiencia de Lazcano y Gómez es una semilla. "De momento hay que probar el resultado de este proyecto, pero si todo sale bien nos abre puertas para el futuro", confía Zúñiga.

#### "Me ha sorprendido cómo se han volcado" ÁLVARO LAZCANO REMÍREZ

LOS DOS EMPLEADOS

OPERARIO EN RENOLIT MUNICH

"Las primeras impresiones que he tenido son, de verdad, muy buenas, el trato recibido tanto de la empresa como por los compañeros es inmejorable, me ha sorprendido cómo se han volcado todos. Por el hecho de estar tanto tiempo fuera de casa me costó bastante tomar la decisión, pero la oportunidad era buenísima, porque en mi opinión es lamentable el estado en que se encuentra el mundo laboral para jóvenes en España. Es triste tener que hacer una elección tan fuerte para trabajar en la profesión que has elegido, pero o le echábamos valor, o nos quedábamos en casa con los brazos cruzados buscando un trabajo que no hay".

#### "La sensación de estar 5 años es un poco dura" **CARLOS GÓMEZ AZCONA**

OPERARIO EN RENOLIT MUNICH

"Desde el momento en que llegamos la gente nos trató muy bien y se preocupa por nosotros. Estamos muy contentos y orgullosos de estar aquí. La idea es volver a España cada cuatro meses. Navidad. Semana Santa v Verano. Aunque la sensación de estar aquí 5 años se hizo un poco dura al principio, pero conforme pasa el tiempo se va haciendo más ameno".



Carlos Gómez Azcona y Álvaro Lazcano Ramírez, a las puertas de la fábrica de Múnich.

#### LA PRIMERA FILIAL FUERA DE LAS FRONTERAS GERMANAS

■ Desde los primeros años. La fábrica de Estella, ahora trasladada al polígono de Villatuerta desde el incendio de 2006, no es una filial cualquiera para Renolit, ya que fue su primera fábrica extranjera. Hoy tiene más de 30 sedes en todo el mundo.

2 Un poco de historia. El fabricante de plásticos fue fundado en Worms (Alemania) en 1946 por Jacob Muller. Aunque sigue siendo una empresa familiar, tiene unos

4.500 empleados en todo el mundo. España y, más concreto Estella, fue el escenario de su primera incursión internacional, con la puesta de la primera piedra de la fábrica en 1956. Las instalaciones estuvieron operativas para 1958. El Expansión gradual. El crecimiento de Renolit en el extranjero no ha sido rápido, sino paulatino. De hecho, no entró en EEUU hasta 1998 o en Sudáfrica hasta 2001,

por ejemplo.







Diario de

# Noticias

AGUR SALIOU

El utillero del Burladés regresa a Senegal por la falta de trabajo

ÁGINA 42



# El Supremo revisará el archivo de los sobresueldos de Caja Navarra

ADMITE EL **RECURSO DE UPYD**, QUE SE AMPARA
EN EL 'CASO ATUTXA'

DIEGO PAÑOS ABOGADO DE UPYD

"Es una oportunidad, como mínimo, para que se den argumentos judiciales sólidos"

LA **ALTERACIÓN DE LAS ACTAS**, CLAVE EN EL ANÁLISIS DEL TRIBUNAL Navarra registró en 2012 más de 230 condenas a menores de edad

PAMPLONA. Navarra superó el pasado ejercicio la media anual de menores condenados en el Estado. Hasta 234 jóvenes entre los 14 y los 17 años de edad recibieron una sentencia condenatoria, con una evolución al alza de las chicas penadas. PÁGINA 6

#### KYBSE IMPLANTA UN CUARTO TURNO Y CONTRATA A 63 EVENTUALES

Trabajará los fines de semana hasta Navidades por el aumento de la producción

PÁGINA 33

### Santamaría y Polo intentan el cierre judicial de un blog crítico

EL CREADOR DE 'GAFAS BLANCAS' INVOCA LA LIBERTAD DE EXPRESIÓN

PÁGINA 23

MAYA SE ASOMA A OTRA PRÓRROGA PRESUPUESTARIA

PÁGINAS 22 Y 23



Decenas de personas entregaron ayer su currículum en la Casa de Cultura de Huarte como aspirantes a trabajar en Itaroa. FOTO: PATXI CASCANTE

## LA LLAMADA DE HIPERCOR

130 vecinos de Huarte se presentan a los entre 30 y 60 empleos del nuevo centro

PÁGINA 25



Noticias

La clausura del Navarra Arena imposibilita tres montajes del Circo del Sol

LA **FALTA DE CINTURA DEL GOBIERNO** FORAL IMPIDE QUE LAS NEGOCIACIONES FRUCTIFIQUEN

Cada espectáculo de esta afamada compañía desplaza a 200 personas y el Ejecutivo hubiera recaudado el 21% de la taquilla

PÁGINA 56



## Agentes educativos de Navarra llaman a ir a la manifestación contra la Ley Wert' en Bilbao

LA PROTESTA ES ESTE **SÁBADO** A LAS 17.30 HORAS Y SALDRÁN AUTOBUSES DESDE LA COMUNIDAD FORAL

Familias, alumnado y docentes exigen a los partidos de la CAV y Navarra que "no apliquen esta norma" en sus centros

#### MARÍA OLAZARÁN

PAMPLONA. Una docena de colectivos educativos de Navarra y la CAV hicieron ayer un llamamiento al alumnado, profesorado y familias así como al resto de ciudadanía a participar en la manifestación contra la Ley Wert que se celebrará este sábado 12 de octubre en Bilbao. La marcha partirá a las 17.30 horas de la plaza del Sagrado Corazón y está previsto que viajen varios autobuses desde centros educativos de la Comunidad Foral. Los interesados deben enviar un e-mail a la dirección nafarroa@sortzen-ikasbatuaz.org y el precio del autocar es de 11 euros a excepción de estudiantes y mayores de 60 años que pagarán 6 euros.

La convocatoria fue presentada ayer en la sede del sindicato ELA en

Pamplona y contó con la participación de todos los colectivos organizadores con presencia en Navarra: Federación de Ikastolas, Sortzen-Ikasbatuaz, Ikasle Abertzaleak, Nize, ELA, LAB y STEE-EILAS. Estos y otros agentes de la CAV han consensuado un manifiesto en el que invitaron "a la comunidad educativa y a la sociedad en general de Euskal Herria a llenar este sábado las calles de Bilbo para mostrar su rechazo a la LOMCE, tratar de hacerle frente y reivindicar nuestro propio sistema educativo".

Tal y como recordaron, la práctica totalidad de los agentes educativos de Navarra y la CAV "hemos mostrado en los últimos meses nuestra oposición a la reforma educativa que trata de imponer el ministroWert.



Arriba, de i a d, Manu Navarro (NIE), Gari Torregrosa (Sortzen), Ander Pascual (ELA), Yolanda Cumba (Nize), Antxon Barbería (IA), Aitor Laka (STEE) y Julen Urkia (LAB). Sentados, de i a d, Aiora Epelde (Sortzen), Unai Ekiza (IA), Pello Eguren (Nize) y Bakartxo Presa (NIE). FOTO: IBAN AGUINAGA

#### DATOS

• Convocantes. Federación de Ikastolas, Sortzen-Ikasbatuaz, Ikasle Abertzaleak, ELA, LAB, STEE-EILAS, Udako Euskal Unibersitatea, Nize (centros públicos modelo D Navarra), Sarean (lo mismo en la CAV), Hik-Hasi, EHIGE y BIHE (asociaciones de apymas de la CAV). Se adhieren Kontseilua, UGT y CCOO de la CAV.

 Autobuses. Los interesados deben enviar e-mail a nafarroa@sortzenikasbatuaz.org. Saldrán de los centros y cuestan 11 y 6 euros (estudiantes y personas mayores de 60 años).

16. Bar Okapi / Rest. Mi casa

17. Bar Gure Etxea

18. Cafe Iruna

ASOCIACIÓN

HOSTELERIA

19. Bar Burgalés

Exigimos la retirada de esta ley centralizadora, adoctrinadora, uniformizadora, regresiva, segregadora y elitista y que de ningún modo se imponga en Euskal Herria".

Asimismo, estos colectivos reclamaron a los partidos políticos de Navarra y la CAV que "no apliquen esta normativa en nuestros centros educativos y desplieguen todos sus medios para evitarlo" y reafirmaron su compromiso "para desarrollar estrategias comunes a la LOMCE y evitar que sea aplicada en Euskal Herria". En este sentido, estas asociaciones remarcaron que "seguire-

mos trabajando en la construcción de nuestro sistema educativo que haga frente ataques de este tipo y responda a las necesidades y voluntad de nuestro pueblo".

HOY MESA REDONDA Como previa de la protesta, esta tarde a las 17 horas se celebrará una mesa redonda en las escuelas de San Francisco, en la que se explicará las consecuencias de la aplicación de la LOMCE en los centros escolares. Una hora después tendrá lugar en la plaza San Francisco una iniciativa para organizar la manifestación de Bilbao.

37. Bar Asador Kixkia

Precio de

la cazuelica

BANCO

### Los grupos tratan de que la ponencia para la nueva renta básica no se dilate

Parece lejana una propuesta común que aúne la del PSN y la de la oposición progresista

PAMPLONA. Los grupos del Parlamento de Navarra están a punto de rubricar la ponencia que pretende dar una nueva vuelta de tuerca a la ley de renta básica. El acuerdo para sacar adelante una propuesta común no va a ser făcil, ya que sobre la mesa pesa una opción que lidera el PSN que coexiste junto a otra que integran Bildu, Aralar, I-E y Geroa Bai. Por el momento, para que no se dilate más en el tiempo la opción final, puesto que detrás de la ley están en juego miles de personas en riesgo, los grupos acordaron que el presidente de la comisión, Rapún (UPN), redacte un informe con los puntos más relevantes y estos reciban adhesiones con votos particulares. Todo hace prever que ambas propuestas llegarán al Pleno. Una de las diferencias básicas estriba en que el PSN propone que los 24 meses de percepción de la renta se prorroguen según unos supuestos (si hay menores de 16 años que cuidar, si concurren situaciones de salud graves, si están en proceso de inserción sociolaboral, mayores de 60 años con dificultad para acceder al empleo...). La de los otros grupos pide que dicha prórroga sea automática si no varía la situación inicial de precariedad del perceptor. >E.C.



29. Bar Rest. Argileku

www.semanadelacazuelica.com

31. La Trastienda del Colmado

www.hostelerianavarra.com — www.turismo.navarra.es — www.turismodepamplona.es \_

DÍA MUNDIAL DE LATAPA

32. El Goloso Barra Brava

# política

politica@noticiasdenavarra.com

PACTO LA SUMA DEL PP AL ACUERDO PNV-PSE GARANTIZA LA ARMONIZACIÓN FISCAL EN LA CAV P. 16

# El Supremo admite a trámite el recurso de UPyD contra el archivo de las dietas de Can

EL TRIBUNAL **DEBE DECIDIR** AHORA SI REABRE LA CAUSA O REITERA EL ARCHIVO ACORDADO EN JULIO

La Fiscalía deberá remitir sus alegaciones a la propia sala de admisión, la misma que rechazó continuar con la instrucción

#### **IBAI FERNANDEZ**

PAMPLONA. El Tribunal Supremo ha admitido a trámite el recurso presentado por UPyD a su resolución del pasado 24 de julio, en la que rechazaba la admisión a trámite de la causa y decretaba el archivo del caso de las dietas de Caja Navarra. Aunque ante el escrito del Alto Tribunal no había recurso posible, la sala finalmente ha aceptado el requerimiento de la acusación popular y entrará a analizar los argumentos cuestionados por la parte.

La providencia ha sido trasladada ya tanto a la Fiscalía como a las partes personadas, que ahora podrán presentar sus respectivas alegaciones. Se trata de un recurso de súplica, por lo que será la misma sala de admisión, con los mismos cinco jueces, quien estudie el requerimiento de UPyD, lo que teóricamente reduce las posibilidades de revisión del auto en el que decretó el archivo. No obstante, la mera admisión del recurso implica que el Tribunal Supremo deberá razonar una nueva decisión, ya sea para reabrir el caso o rechazar el recurso, lo que deja abierta la puerta también a una reconsideración de los argumentos que llevaron a su archivo.

En cualquier caso, este nuevo trámite fue recibido ayer con satisfacción por la parte recurrente, que destacó la excepcionalidad de una decisión que tiene pocos precedentes, y sobre la que apenas hay jurisprudencia. El abogado Diego Paños confió así en que el Supremo acepte como nueva prueba el último informe pericial realizado por la Guardia Civil, que constata que la actas de la Permanente fueron elaboradas tras destaparse el órgano y que fueron modificadas. Un documento que el tribunal no pudo valorar en la resolución de julio, y que podría servir para rebatir la decisión del ponente, que realizó toda su argumentación sobre la certeza de que las reuniones se produjeron.

DERECHO CONSTITUCIONAL En su recurso, UPyD solicita la revocación del archivo para que, más allá de la tipificación de delitos, se pueda seguir la instrucción iniciada por la juez Mari Paz Benito. La formación de Paños aludió para ello al caso Atutxa, en el que el Supremo admitía la posibilidad de recurso de súplica a la acusación popular ante la negativa de la Fiscalía a proseguir la investigación. "La denegación del derecho al recurso supondría una vulneración de los derechos constitucionalizados de la acu-

sación popular al serle vetada la posibilidad de recurrir las resoluciones que estime contrarias al interés público en los casos en que el fiscal no apoye la solicitud de imputación", defiende UPyD. El recurso expone asimismo los indicios que a su entender existen sobre las responsabilidades que tienen los miembros de la Permanente en la desaparición de Caja Navarra, por lo que aboga por mantener la instrucción admitiendo la imputación de la persona aforada, la presidenta Yolanda Barcina. El texto, que ahora deberá estudiar el Supremo, destaca que el procedimiento se halla todavía en una fase inicial, por lo que carece de lógica negar la investigación.

En ese sentido, reclama al Alto

Tribunal un análisis más detenido de la instrucción realizada hasta ahora, en la que considera que no profundizó ni justificó suficientemente, para continuar así las diligencias y, en su caso, decidir si hay

UPyD, que presentará el informe pericial sobre las actas, confía en que las nuevas pruebas permitan reabrir la causa responsabilidad penal o no. "Si el análisis de los hechos pone de manifiesto que efectivamente hay conflicto entre el interés público y el privado, es evidente que hay que investigar porque hay indicios de irregularidades que afectan al bien público", subraya. Aboga por ello por reabrir la causa sin descartar el delito de cohecho, algo que quedó descartado en el auto del 24 de julio con una resolución que no ve lo suficientemente argumentada, por lo que confía en que la propia sala acceda a revisarlo ahora.



Eduardo Ortiz, miembro del consejo territorial de UPyD, y Diego Paños, abogado y portavoz de UPyD, en la sede del partido. FOTO: PATXI CASCANTE

## "Es una oportunidad para reconsiderar el archivo de la causa, o al menos para dar argumentos sólidos"

**DIEGO PAÑOS** CONFÍA EN QUE EL SUPREMO ENTRE EN EL FONDO DEL ASUNTO Y PERMITA REABRIR EL CASO DE LAS DIETAS

PAMPLONA. El abogado de UPyD, Diego Paños, mostró ayer su satisfacción por la admisión a trámite del recurso, y confió en que el Tribunal Supremo aproveche esta "oportunidad" para "reconsiderar el archivo de la causa", o al menos, "para explicar mejor los argumentos" con los que razonó el cierre de la investigación de las dietas. "Por lo menos debería dar argumentos más sólidos de los que dio el 24 de julio, y fundamentar mejor una decisión que muchos ciudadanos no entienden", reclamó ayer Paños.

El portavoz de UPyD se refirió así a que el Supremo hubiera negado el cohecho por la inexistencia de la "bilateralidad", cuando las dietas estaban abonadas y consentidas por Caja Navarra, o el hecho de que los miembros de la Permanente no cobraran como cargo público, cuando todos ellos estaban en la entidad precisamente por su responsabilidad institucional. "El auto del Supremo estaba poco fundado y era incoherente en algunos aspectos", subravó Paños, que advirtió de que la forma con la que el Alto Tribunal dio carpetazo a las dietas -una resolución de apenas cinco páginas-"no ha sido comprendida por los ciudadanos". "La respuesta del Supremo no hizo más que ahondar en el descrédito que sufren las instituciones en general, y la Justicia en particular. Por eso la admisión a trámite es importante. Porque ahora puede disipar muchas de las dudas que quedan, y también revocar el auto de archivo", confió el abogado de UPyD, que destacó que ahora el Alto Tribunal "podrá estudiar" el informe de la Guardia Civil sobre la elaboración y la posible manipulación de las-actas de la Permanente, lo que le hizo mostrarse "optimista". "Vamos a pedir que se revise todo

"El Supremo partía de la premisa de que hubo reuniones, pero eso ahora no está claro"

DIEGO PAÑOS Abogado de UPyD de nuevo, y que se tengan en cuenta las nuevas pruebas. Y aunque no nos dé la razón, confio en que al menos sirva para hacer más comprensible la resolución de julio y corrija la sensación tan mala que dejó, esa sensación general de que se ha querido tapar este asunto", subrayó Paños, que destacó que aunque el Supremo no reabra la causa, sí puede permitir que la juez navarra prosiga la investigación en otros términos. "Hay documentación nueva, que el Supremo no conocía, y que permite dudar razonablemente de las fechas de las reuniones, de la firma e incluso de su contenido. Eso cuestiona la base argumental del Supremo, que daba por hecho que las reuniones se habían producido. Y eso ya no está tan claro", subrayó Paños. »I.F.

# vecinos

local@noticiasdenavarra.com comarcas@noticiasdenàvarra.com

# Maya adelanta la negociación presupuestaria ante el temor a una tercera prórroga

#### LOS REGIONALISTAS PRESENTAN UN **AVANCE** DE BORRADOR DE CUENTAS DE 197, 5 MILLONES

La cantidad destinada a inversiones caería a niveles del año 1998, con una propuesta de 18,5 millones de euros

#### ANDER GOYOAGA

PAMPLONA. Tras dos años consecutivos de prórroga presupuestaria, Enrique Maya dio por abierta ayer la negociación de las cuentas de 2014 con la idea de que el pleno de presupuestos se celebre el 22 de noviembre, un mes antes de lo habitual. A falta de que la propuesta de cuentas para el próximo año se presente con mayor concreción, los regionalistas adelantaron ayer algunas líneas de su anteproyecto, con 18,5 millones de euros para inversiones (del total de 197,5 millones), un nivel similar al del año 1998 (entonces fueron destinados a inversiones 19 millones de euros). El alcalde apeló al PP y, sobre todo, al PSN, el socio al que realmente necesita si quiere sumar mayoría, para aprobar por fin las cuentas, a pesar de que en las últimas semanas se ha escenificado el desencuentro, también con los socialistas, con la polémica de la operación Donapea.

Si la primera prórroga presupuestaria fue algo excepcional y prácticamente inédito en Pamplona, la situación de una segunda prórroga consecutiva el año pasado no tenía precedentes. Por tanto, el alcalde Maya saldría muy mal parado políticamente de no ser capaz de aprobar las cuentas por tercer año consecutivo, su quehacer más importante cada año. Consciente de ello, el primer edil ha querido comenzar a cuidar al menos las formas, tan criticadas por los grupos de la oposición que reiteradamente han acusado a UPN de gobernar como si contase con mayoría. Otras cosa es lo que a nivel de contenidos puede ofrecer y esté dispuesto a ceder.

El año pasado no se produjo ese adelanto de las líneas maestras de los presupuestos a comienzos de octubre y el anteproyecto del equipo de UPN no se presentó hasta el 20 de noviembre. La gestión de la negociación presupuestaria fue tan poco atinada que apenas hubo conversaciones. El 14 de diciembre este periódico adelantó que el PSN tampoco aprobaría las cuentas para 2013, tal y como ocurriría.

EL CONTENIDO Los regionalistas subrayaron en su avance del proyecto de presupuestos que las cuentas ascienden a 197,5 millones de euros con esa previsión de inversiones de 18,5 millones. En principio, tal y como indicaron, la propuesta supone un incremento de 7,5 millones con respecto al presupuesto vigente, si bien la propuesta de los regionalistas antes de que las cuentas quedasen sin aprobar era de un montante de 201 millones. Lo mismo ocurre con las inversiones, que en 2013 se han quedado finalmente en 14,3 millones (según indicaron ayer desde Hacienda Local), aunque los regionalistas propusieron 23,7 millones.

Por tanto, a pesar del ahorro que ha supuesto el funcionamiento con un

#### Propuestas de inversiones en los últimos años



Principales inversiones del presupuesto para 2014



INFOGRAFÍA: I. MITXITORENA

presupuesto prorrogado, la propuesta del equipo de Gobierno de UPN es aún más austera que la de hace un año.

Más del 84% del presupuesto está comprometido en los capítulos dedicados al gasto de personal (75 millones de euros) y al del funcionamiento propio de la ciudad (91,2 millones de euros). Además, se pretende amortizar deuda por valor de 6,5 millones de euros. El equipo de Gobierno de UPN propone que las

principales inversiones vayan destinadas a la urbanización de los nuevos desarrollos de Lezkairu y Arrosadia, la rehabilitación de viviendas (3,1 millones) o la conservación de la ciudad (2,7 millones). El alcalde Maya quiso destacar especialmente este aspecto: "No es el momento de las grandes inversiones, hay que priorizar el mantenimiento". En este sentido, adelantó que se prevén 1.5 millones para el mantenimiento general o

600.000 euros para actuaciones en barrios y zonas degradadas. También se prevé el desarrollo del plan de vivienda del Casco Antiguo (942,000 euros) o la habilitación de una oficina de turismo en Casa Seminario (200.000 euros). Finalmente, se concluirán proyectos ya comenzados como la primera fase de Arantzadi, la construcción del club de jubilados de la Chantrea o las inversiones en la muralla a través del programa Fortius.

## Las tasas municipales subirán un 1,5%, tras el incremento del 2,8% de este año

LA TARJETA DE **APARCAMIENTO** PARA COMERCIANTES BAJA DE 466 EUROS A 250; LA SUBIDA NO AFECTA A LA **ZONA AZUL** 

PAMPLONA. Los pamploneses tendrán que pagar un 1,5% más en impuestos municipales, tasas y precios públicos a partir de enero, en base a la propuesta de UPN para 2013. La excepción serán las tarifas sociales tales como el comedor social o los apartamentos tutelados, la zona azul y la grúa. Además, la tarifa de la tarjeta de aparcamiento por actividad comercial pasará de costar 466 euros a 250 euros, después de las quejas de comerciantes,

la petición de rebaja del pleno y el pronunciamiento del Defensor del Pueblo.

El equipo de Gobierno de UPN establece en su propuesta de ordenanzas fiscales y normas de precios públicos ese aumento del 1,5% en base a la aplicación del IPC del mes de agosto. De esta manera, se produce un incremento por segundo año consecutivo, aunque menos pronunciado que el que se aprobó hace un año de cara al presente 2013. Tras tres ejercicios con las tasas congeladas, UPN anunció el pasado año esa subida del 2,8% en los impuestos municipales para 2013. Como este año, las tarifas de carácter social no sufrieron incremento alguno el pasado año.

En esta ocasión, los precios de la zona azul se salvan de esa subida generalizada de los precios, algo previsible tras la extensión del aparcamiento de pago el pasado mes de mayo a los barrios de San Juan, Mendebaldea, Azpilagaña, Etxabakoitz Norte y las zonas de la Milagrosa y Ermitagaña en las que no había zona azul. Además, la propuesta de UPN contempla esa drástica bajada del precio de la tarifa de la tarjeta de aparcamiento por actividad comercial, industrial, profesional o de servicios, que desciende un 46% hasta esos 250 euros. El conjunto del pleno pidió una bajada de esta tarifa, mucho más cara que la tarjeta de residente para vecinos (hasta este año, 466 euros frente a 48 euros).



Maya, junto a Ana Elizalde, edil de Servicios Generales. FOTO: OSKAR MONTERO

Tampoco subirán las tarifas de la retirada de vehículos con grúa, que ya se han modificado este año.

avance del anteproyecto de presupuestos presentado por UPN, que contó además con el incremento del La previsión de ingresos del Avun-2% en la Carta de Capitalidad y en tamiento ya fue recogida ayer en el el fondo general de participación en

### Críticas de NaBai y Bildu por no abordar los problemas de la ciudad

#### El PSN percibe un cambio en las formas, aunque no entra aún en el contenido

PAMPLONA. Los grupos de NaBai y Bildu ofrecieron ayer una primera valoración del avance de presupuesto de UPN para 2013, mientras que el PSN se limitó a apreciar un cambio en las formas de Maya. NaBai consideró que la propuesta de cuentas "sigue una línea continuista" y mostró su sorpresa por el llamamiento del alcalde al acuerdo, "cuando el resto del año gobierna de espaldas a la mayoría política del pleno". Bildu consideró que se trata de una propuesta "ajena a la realidad económica y social" de la ciudad.

El grupo municipal de NaBai entendió, además, que "las cuentas contienen carencias importantes en dos áreas prioritarias como son la de Bienestar Social y la de Empleo". Los concejales de Bildu, por su parte, consideraron que se trata de unos presupuestos "para salir del paso": "Estos presupuestos faltos de ideas no abordan las diferentes problemáticas sociales agudizadas por la crisis económica ni contienen propuesta alguna de reactivación".

Finalmente, Jorge Mori, portavoz del PSN se limitó a valorar las formas. "Es un cambio de manera de actuar y se acerca a lo que se le pedíamos, que es que llevará los presupuestos a comisión", indicó. >D.N.

#### El alcalde mostró su intención de aprobar las cuentas en un pleno el 22 de noviembre, un mes antes de lo habitual

los tributos de la Hacienda Foral. En el caso del impuesto de viviendas desocupadas, se adapta el contenido a la reciente Ley Foral 24/2013 de medidas urgentes para garantizar el derecho a la vivienda, aunque Maya quiso remarcar ayer su rechazo a esta norma.

Otra de las novedades tiene que ver con los descuentos del 10% para desempleados y titulares del carné joven que se establecen en la norma 9 y apricables, entre otros, a 10s cursos de la red Civivox, similares a los que se aplican en los abonos de los complejos deportivos municipales y en las entradas del Teatro Gayarre. Igualmente se introduce una bonificación del 75% en la tarifa de uso de salas con instrumentos en la Escuela de Música Joaquín Maya para facilitar su uso entre los alumnos de grado superior. Por último, se suprimen algunas tarifas de la ordenanza 17 sobre ensayos químicos y microbiológicos de alimentos y muestras ambiental en el laboratorio municipal. >A.G./D.N.



Ignacio Polo y Simón Santamaría conversan en una reunión en el ayuntamiento de Pamplona. FOTO: P. CASCANTE

## Polo y Santamaría usan recursos municipales para lograr el cierre judicial de un blog crítico con ellos

EL JUEZ CITA HOY POR UN **DELITO DE INJURIAS** AL CREADOR DE 'GAFASBLANCASPAMPLONA.BLOGSPOT'

El concejal y el jefe de la Policía Municipal presentaron la denuncia, con membrete del Ayuntamiento, el 8 de julio

#### ALBERTO GIL

PAMPLONA. El titular del Juzgado de Instrucción Número dos de Pamplona, Fermín Otamendi, ha citado a declarar hoy a las 9.30 de la mañana en la Audiencia Provincial y en calidad de imputado por un presunto delito de injurias a Imanol Reta, administrador del sitio web gafasblancaspamplona.blogspot. La citación responde a una denuncia interpuesta conjuntamente por el jefe de la Policía Municipal de Pamplona, Simón Santamaría, y el concejal delegado del Área de Seguridad Ciudadana, Ignacio Polo, que acusan a Reta de proferir y permitir en el blog que gestiona (muy crítico con la actuación pública de ambos querellantes) "ataques, descalificaciones, mofas, insultos y acusaciones" contra ellos. Sin embargo, más allá del contenido en sí de la denuncia, sorprenden dos detalles: por una parte la fecha en la que se interpuso, el 8 de julio del presente año, es decir en plenos Sanfermines y, por otra parte, el hecho de que tanto el escrito original como la ampliación de la denuncia solicitada por el juez lleven el membrete oficial del Ayuntamiento de Pamplona. Esta circunstancia, así como el propio contenido de los escritos, indicaría que habrían sido elaborados por funcionarios del Ayuntamiento y no por los propios interesados.

Desde la representación legal del acusado incidían ayer en ambos detalles ya que "parece que en Sanfermines las autoridades tendrían que estar para otra cosa y, desde luego, parece que los responsables del Ayuntamiento tendrían que priorizar que la Policía Municipal haga otro trabajo que cortar y pegar comentarios de una web para construir esta denuncia". Desde el Ayuntamiento justificaban el uso de

recursos municipales para la argumentación contra Reta recordando que, como consta en la denuncia, presentada en dependencias de la Policía Municipal e instruida por un comisario de ese cuerpo, tanto Santamaría como Polo firmaron el escrito no a nivel particular, sino como autoridades públicas. De hecho "la acusación es por injurias a Autoridad y Funcionario Público", según consta en el escrito.

"BOBALICÓN" Lo que sí es cierto es que tanto el primer escrito presentado el 8 de julio como la posterior ampliación de la denuncia, solicitada por el instructor con fecha 2 de agosto, consisten en la reproducción de algunos de los anónimos que en gafasblancaspamplona. blogspot han aparecido contra Santamaría y Polo. "Qué listo eres gordo Simón, veremos cómo se te desinfla esa cara de bobo mañana al vernos", reza uno de los escritos reproducidos en la denuncia y fechado el 2 de julio de 2013.

Otro de ellos, publicado el 29 de julio, va contra Polo: "Ignacio Polo Gilabert, concejal delegado de Seguridad Ciudadana de Pamplona/Iruña. ¡De Seguridad Ciudadana! Es algo así como poner a un lobo a cui-

#### AL DETALLE

• Catorce meses. Gafasblancaspamplona.blogspot surgió el 16 de agosto de 2012 como soporte para dar salida a las críticas que amplios sectores de la plantilla de la Policía Municipal de la capital navarra vertían sobre la gestión, a su juicio "despótica", que ha impuesto Santamaría en el seno del Cuerpo.

• Expediente sancionador. El blog recoge en su denominación el nombre de la movilización que llevaron a cabo decenas de agentes en el verano de 2012 para denunciar las presiones internas y el clima de acoso que achacaban al jefe de la Policía Municipal. Para protestar decidieron vestir "gafas blancas" para diferenciarse de los afines a Santamaría. El Jefe de la Policía Municipal, con el apoyo de Polo, promovió un expediente sancionador contra los agentes críticos que se saldó hace un año con cinco policías suspendidos.

dar un rebaño de ovejas". Hay hasta secuencias de mensajes que se agrupan bajo títulos genéricos como "Las aventuras de Polo y Simón, dos pillos del copón".

En los anónimos reproducidos se tilda reiteradamente al jefe de la Policía Municipal de "bobalicón" y al titular del área de Seguridad Ciudadana de "lobo". En virtud de esos y otros calificativos y dado que "esta situación ha venido prolongándose en el tiempo, creándose una insoportable situación, tanto en el Cuerpo de la Policía Municipal, por las continuas descalificaciones e insultos y gravísimas acusaciones a algunos de sus miembros, como en las familias y allegados de los declarantes", tanto Santamaría como Polo reclaman como medida cautelar la clausura del mencionado blog.

Frente a estos argumentos, desde la defensa de Reta invocan el derecho a la libertad de expresión para justificar la existencia de esta plataforma virtual que, además, lo que hace es dar cauce a un malestar "evidente" que existe entre buena parte de la plantilla del Cuerpo por la gestión de Santamaría y Polo. El propio Reta, actor de profesión y residente en Madrid, recuerda que él nunca se ha escondido y que como gestor del sitio web ha censurado comentarios injuriosos. "Este blog nunca ha sido un sitio para insultar", argumentaba.

#### EDICTO

DON/DOÑA MARÍA MERCEDES YANGUAS VIEI-RA, SECRETARIO JUDICIAL DEL JUZGADO DE PRIMERA INSTANCIA E INSTRUCCIÓN Nº 4

seguido para Expediente de dominio. Inmatriculación en este Juzgado de Primera Instancia e Instrucción nº 4 al número 0000383/2013 de la/s fincas/s que se dirá/n, se ha acordado por resolución de esta fecha citar a los interesados cuyo actual domicillo o paradero se desconoce y a cuantas personas ignoradas pudiera perjudicar la inscripción solicitada de la finca anteriormente descrita, a fin de que dentro de los diez dias siguientes a su publicación, puedan comparacer en el expediente alegando lo que a su derecho convenga.

RÚSTICA. Frutales regadío, en jurisdicción de Tudela, Campo de Traslapuente, Término de Arquilla, Polígono 8, Parcela 98 de 15 áreas, cuarenta y cinco centiáreas y noventa y dos decímetros cuadrados de superficie. Linda Norte, parcela 95 de Mercedes Ardoiz Navarro; sur, parcela 99 de Jose y María Antonia López Pérez; Este, camino; y Oeste, Acequia. RÚSTICA. Tierra de labor regadío, en jurisdicción de Tudela, Campo de Traslapuente, término de la Arquilla, Polígono 8, Parcela 97, de siete áreas, setenta y cuatro centiáreas y cincuenta y seis decímetros cuadrados de superficie. Linda: Norte, parcela 96 de Mercedes Ardoiz Navarro; sur, parcela 100 de María Antonia López Pérez; Este, acequia; y Oeste, parcela 101 de Esteban y Miguel Galindo Agorreta.

Y para que sirva de citación y emplazamiento en forma a los mismos, libro el presente en Tudela, a 2 de octubre de 2013.

, a 2 de octubre de 2013. EL/LA SECRETARIO JUDICIAL

#### AYUNTAMIENTO > Rafael Magán sustituye a Javier Marquínez como jefe de Protocolo

El alcalde de Pamplona, Enrique Maya, nombro ayer a Katael Magan López como nuevo jefe del Servicio de Protocolo del Ayuntamiento, en sustitución de Javier Marquínez Hermoso de Mendoza, que desempeñaba esta labor desde 1999 y ha decidio volver al Archivo. Magán nació en Pamplona en 1956 y es licenciado en Derecho y especialista universitario en Protocolo y Ceremonial de Estado e Internacional. Desde 1984 es funcionario por oposición. Durante 19 años trabajó en la unidad de Protocolo del Gobierno de Navarra y también ha trabajado en el servicio de Protocolo de Salud. >D.N.



Rafael Magán López. FOTO: CEDIDA



Javier Marquínez. FOTO: O. MONTERO

# Huarte responde esperanzado a la oferta de entre 30 y 60 empleos en el nuevo Hipercor

130 VECINOS OPTAN A TRABAJAR EN ESTE HÍPER QUE ABRIRÁ EN ITAROA A FINALES DE NOVIEMBRE

La empresa, dependiente de El Corte Inglés, dice que priorizará a la hora de contratar a los empadronados en la localidad

HUARTE. La promesa de entre 30 y 60 puestos de trabajo en la misma localidad en la que se reside es un reclamo poco corriente en estos días. Sin embargo, encontrar esta oferta no es imposible. Huarte lo vivió ayer. Cerca de 130 vecinos respondieron al bando municipal en el que se citaba a los empadronados en esta localidad a presentar su currículum para un proceso de selección de personal en el futuro centro que Hipercor ultima en el CC

de Itaroa. Fueron más los que acudieron a la charla informativa que los responsables de la empresa dieron en la Casa de Cultura, pero finalmente 130 presentaron su candidatura por ajustarse a los parámetros que se pedían: estar en el padrón municipal y entrar dentro de los perfiles que busca Hipercor. Los planes de la empresa son claros y han de cumplirse de forma

inminente. Ayer confirmaba que

será en la última semana de

noviembre cuando inaugure el nuevo hipermercado y para entonces quiere tener formada a la plantilla, calculada en un centenar de personas. Los cuarenta empleados que ya trabajaban en el Supercor abierto hasta ahora en el centro comercial pasarán directamente al nuevo híper con lo que la empresa, dependiente de El Corte Inglés, necesita otros 60 contratados. Y estos deberán estar seleccionados, como mucho, en una semana porque el plan de formación de la plantilla dura entre cinco y seis semanas (dos semanas de teoría en Pamplona y, para los seleccionados, otras dos o tres semanas de prácticas en

La oferta, según explicaban desde el departamento de Relaciones Externas de El Corte Inglés, es para "personal de sala en el complejo de alimentación", es decir, profesionales expertos en manipulación de alimentos (sobre todo fruta, pescado, carne y charcutería), personal de consigna, cajas, muelles y atención al cliente. Los perfiles de valoración se ajustarán a los de méritos profesionales y experiencia en las áreas citadas, pero dando prioridad a quienes sean vecinos de Huarte. "Lo normal y lo deseable es que quienes trabajen en este Hipercor vivan en la localidad en la que se va a ubicar, tanto por comodidad para ellos como por cercanía para la empresa", explicaban desde El Corte Inglés.

AYUDAS "Esto es una oportunidad y viendo los tiempos que corren es muy de agradecer que una empresa que se va a instalar aquí contrate a gente de aquí", explicaba Miguel, un diplomado cercano a la cuarentena. Y eso que los sueldos que se ofrecen tampoco son un gran reclamo. Según explicaron en la charla informativa previa a la entrega de los currículums, la media por una jornada completa serán dieciséis pagas anuales de unos 900 euros. "Es un trabajo y eso es lo más importante", destacaba Amaia, una de las candidatas presentes en la sala.

Si finalmente Hipercor prima la contratación de vecinos de Huarte para completar la plantilla del nuevo hipermercado, también tendrá ventajas. El año pasado el consistorio aprobó una partida anual de 25.000 euros para subvencionar los nuevos contratos a huartearras que realicen empresas asentadas en el municipio. Dependiendo del número de los mismos, de sus condiciones y de su duración, Hipercor podría solicitar esas ayudas. El alcalde de Huarte, Iñaki Crespo, destacaba que "lo ideal sería que todos los contratos sean para vecinos del pueblo, pero yo me conformaría con que sean bastantes". >A. GIL



Decenas de personas esperan su turno para entregar el currículum ayer en la Casa de Cultura de Huarte. FOTO: PATXI CASCANTE

#### LA BOLÉMICA

 La nueva 4H no llega a Itaroa.
 La plataforma vecinal que reclama en Huarte una rectificación respecto al nuevo trazado que la villavesa 4H hace en Huarte aprovecharon para poner de manifiesto una paradoja:

"Lo curioso es que mientras el C.C. de Itaroa, fuente recursos para Huarte, oferta puestos de Trabajo en Huarte, el Ayuntamiento le quita el servicio de Villavesa, peor imposible".

LA CIFRA

12.500

Metros cuadrados. El Hipercor que abrirá sus puertas en Itaroa a finales de noviembre tendrá una superficie útil de venta cercana a los 12.500 metros cuadrados, lo que supone casi cuadruplicar las dimensiones del actual Supercor (3.500 metros cuadrados). Incorporará secciones de textil, menaje, hogar y electrónica.

## La cafetería del centro de mayores de Burlada abrirá "de inmediato"

EL ALCALDE ESPERA QUE "EN **NOVIEMBRE**" YA FUNCIONE Y EL CLUB DE JUBILADOS SAN JUAN LE INSTA A ABRIRLA CUANTO ANTES

#### M. PÉREZ

PAMPLONA. El alcalde de Burlada, el regionalista Juan Carlos González, manifestó ayer su intención de "abrir de inmediato" la cafetería del centro municipal de mayores de Burlada, cerrada desde el pasado 18 de septiembre. Ayer mismo se cumplía el plazo para presentar ofertas al concurso convocado por el Ayuntamiento para la explotación del servicio y, según indicó el primer edil por la mañana, "hemos recibido

una, de momento". "La idea es que en noviembre esté funcionando. Si puede ser a lo largo de este mes; mejor que mejor", sostuvo.

González explicó que entre las quejas del anterior arrendatario, que desistió del contrato, se encontraba "el excesivo gasto por consumo energético", por lo que han aprovechado este tiempo para "hacer inventario y mejorar la eficiencia, trabajando sobre todo el tema de los consumos en cuanto a gastos de electricidad", ya que "los equipos son casi todos eléctricos". No obstante, será el futuro arrendatario el que deberá hacer frente a estas facturas.

En cuanto al actual concurso para la contratación y ejecución de la explotación en régimen de arrendamiento del citado bar, el alcalde destacó que se ha reducido el canon "de 4.000 a 1.500 euros anuales". El contrato tendrá una duración de dos años y podrá prorrogarse por periodos de dos años y hasta un máximo de diez

criticas del club san Juan Por su parte y ante las quejas que han recibido, la junta directiva del Club de Jubilados San Juan remitió ayer un comunicado en el que quiso aclarar que "nunca ha tenido responsabilidad de gestión alguna en lo concerniente al bar". Asimismo, lamentó que, conociendo el alcalde desde primeros de agosto la intención del adjudicatario de cesar en la actividad, el Ayuntamiento "haya tardado

#### ALGUNOS APUNTES

● Año y medio de andadura. El centro municipal de Mayores de Burlada, inaugurado en febrero de 2012, da servicio a todos los vecinos mayores de 60 de años —sin necesidad de que tengan que pagar por entrar al centro— y ofrece a las asociaciones Club San Juan, los Antiguos de Burlada y Sasoia un espacio donde desarrollar sus programas y actividades.

• Presupuestos municipales. El alcalde de Burlada, Juan Carlos González, indicó ayer que están trabajando en la elaboración de unos presupuestos "con aportaciones de otros grupos" para el próximo ejercicio, el cual llevará "parejo un plan de inversiones". No obstante, cabe destacar que durante esta legislatura el equipo de gobierno (UPN) ha sido incapaz de conseguir los apoyos necesarios para aprobar unas cuentas. El Ayuntamiento de Burlada lleva desde el año 2011 con los presupuestos prorrogados.

más de un mes en aprobar las bases para su nueva adjudicación, perdiéndose un tiempo precioso". En este sentido, protestó por la forma en que el concejal delegado de Asuntos Sociales José Manuel Méndez (UPN) ha llevado este asunto, ya que "no ha contado ni informado nada de este problema al Consejo de Mayores del centro", quedando demostrado, a juicio del club, "lo poco que pinta este consejo". Finalmente, la junta directivà del Club de Jubilados San Juan requirió al Consistorio para que abra el bar en "el tiempo más breve posible", ya que "las personas mayores de nuestro pueblo están desorientadas al haberse acostumbrado a frecuentar este local para hablar y relacionarse socialmente con sus amistades v vecinos".

El alcalde, por su parte, dijo entender a este sector de la población, si bien consideró que "la cafetería es una pequeña parte del Centro de Mayores. En otros centros el 80% de los usuarios son de la cafetería, pero en Burlada no es el caso".

# economía

navarra

HEREARD MODDLEON AS A LANGUAGE LA PROPERTA DE LA CARACTA D

onomia@noticiasdenavarra.com

SALARIO MÍNIMO RAJOY PLANEA VOLVER A CONGELARLO EN 645 EUROS P. 35



Con 40 años de historia, la histórica fábrica de amortiguadores de Ororbia es una de las principales factorías navarras. FOTO: PATXI CASCANTE

# Kybse implanta un cuarto turno en Ororbia y contrata a 63 empleados

HACE FRENTE DE ESTE MODO A UN **INCREMENTO**DE LA **PRODUCCIÓN** SOSTENIDO DESDE JUNIO

La fábrica de Ororbia, que mantiene a otros 80 eventuales del verano, trabajará fines de semana hasta Navidad

#### JUAN ÁNGEL MONREAL

PAMPLONA. Kybse (Kayaba Suspensions Europe) prevé terminar el año mucho mejor de lo que lo comenzó. La planta de Ororbia, propiedad de la multinacional japonesa Kayaba, ha implantado desde este semana un cuarto turno, que supondrá trabajar todos los fines de semana hasta Navidad y que permitirá ampliar la plantilla con la contratación de 63 eventuales.

La medida se adopta ante una ligera reactivación de los pedidos de los fabricantes y para hacer frente también a los retrasos en las entregas de recambios, otra de las líneas de negocio de una planta que cuenta con 632 trabajadores fijos y que, desde ayer, eleva su plantilla total hasta los 777 empleados. "Desde junio, y al margen de algunos lanzamientos puntuales –explicaba Fernando Pérez, responsable de Recursos Humanos de la fábrica- se aprecia una discreta subida de las ventas. Y nosotros llevamos el 85% de nuestra producción a Europa".

Para hacer frente a este incremento de los pedidos, la planta de Ororbia incluirá el cuarto turno "de modo parcial" y en dos de las 11 líneas de producción con las que cuenta". Los 63 eventuales, que serán contratados dentro de la categoría de ingreso congelada en el último acuerdo entre la empresa y el comité, trabajarán codo con codo junto al resto de plantilla, que irá rotando durante los fines de semana. "No se les contrata para que trabajen solo los fines de semana", recalcaban desde la empresa.

La plantilla de producción se distribuye por tanto desde ayer en cuatro turnos de trabajo, que irán pasando por los fines de semana de manera rotatoria, en un sistema que se mantendrá hasta el fin de semana previo a Navidad. A partir de entonces, el volumen de empleo dependerá de la carga de pedidos con la que cuente la fábrica. De momento se mantienen también en plantilla los algo más de 80 trabajadores eventuales que fue-

LA CIFRA

139,5 Millones facturados en 2012

• Millones facturados en 2012. En un ejercicio muy complicado por la coyuntura económica general, la fábrica de Ororbia cerró con una facturación de 139,5 millones de euros y un beneficio neto de 594.000 euros. En 2011, con cinco millones de euros más facturados, el resultado final presentado fue muy superior, con 10,01 millones de beneficio neto.

1.200

• Empleados de KYB. El japonés es uno de los grupos que más ha invertido en Navarra en los últimos años, si bien la planta de Los Arcos no ha alcanzado los niveles de empleo que se preveían. Las estimaciones iniciales auguraban llegar a los 140 empleados en 2013, pero no se han cumplido. Tras años convulsos y un ajuste de plantilla, la fábrica de Ororbia, pese a vender en 2012 unos 25 millones de euros menos que en 2008, mantiene elevados niveles de empleo.

ron contratados para cubrir las vacaciones veraniegas. "Son buenas noticias, pero habrá que ver si se consolidan más adelante", explicaban desde el comité de empresa.

**CUATRO DÉCADAS** Fundada hace 40 años como AP Amortiguadores, la firma navarra fue adquirida en 1983 por TI Silencers y la japonesa Kayaba Industry, que se quedó finalmente con el 100% de la propiedad. La fábrica ya contaba entonces con casi 300 trabajadores y exportaba el 70% de su producción. En la actualidad fabrica sistemas de amortiguación para Renault-Nissan, que es el principal cliente, para Toyota, y para PSA, el último gran cliente conseguido por la planta de Ororbia. Asimismo monta recambios de marca propia y tiene también entre su cartera de clientes, aunque con un menor número de pedidos, a Suzuki, BMW y Bentley (Mercedes).

KYB, multinacional japonesa, es uno de los principales empleadores (cerca de 1.200 trabajadores) e inversores de Navarra. Dentro de la planta de Orkoien (777 empleados) se ubica asimismo una empresa de ingeniería y servicios para el grupo, con 120 trabajadores. Cuenta con una planta de direcciones en Orkoien (225 trabajadores) y con otra de suspensiones en Los Arcos (KAMS) con unos 70 empleados.

### Industria advierte a las CCAA de que no pueden prohibir el 'fracking'

#### El Gobierno central recuerda que la competencia final es suya

PAMPLONA. El secretario de Estado de Energía, Alberto Nadal, explicó ayer que las competencias sobre la determinación de la técnica de la fractura hidráulica (fracking) corresponde a la Administración General del Estado y que no cabe una "prohibición absoluta" desde las Comunidades Autónomas.

En declaraciones a los medios, tras su intervención en la Comisión de Industria del Congreso, Nadal ha señalado que esta técnica forma parte de la ley de hidrocarburos y que la competencia autonómica se limita a las autorizaciones y condiciones ambientales. "Una prohibición absoluta no cabe (...) chocaría con la legislación estatal", subrayó Nadal, preguntado por el dictamen del Parlamento de Navarra contra esta técnica.

A principios de septiembre, el Parlamento de Navarra aprobó, con la abstención de UPN y el voto en contra del PP, un dictamen en relación con la ley por la que se prohíbe la fractura hidráulica como técnica de investigación y extracción de gas no convencional en el territorio foral. Otras Comunidades, como La Rioja o Cantabria, han aprobado también normativas encaminadas a prohibir esta técnica en sus territorios.

La Junta de Andalucía no autorizará ningún proyecto de fracking o fractura hidráulica como actividad económica hasta que "no esté garantizada la seguridad de la población" y se demuestre que no existe ningún riesgo. >D.N.

#### BANCA > CaixaBank cierra una emisión de 1.000 millones de bonos 'sénior'

CaixaBank cerró ayer una emisión de bonos *sénior* a 3,5 años en los mercados de capitales por un importe de 1.000 millones de euros, y generó una demanda de más de 2.800 millones de euros, informó la entidad en un comunicado. El precio de la emisión quedó fijado en 170 puntos básicos sobre el *midswap*—el índice de referencia para este tipo de emisiones—por debajo del precio inicial (180 pb) gracias a la gran demanda recibida >D.N.

### LABORAL > CCOO gana las elecciones en Primark

CCOO de Navarra ha ganado las primeras elecciones sindicales celebradas en la empresa textil Primark, ubicada en el centro comercial La Morea, de Pamplona. El resultado de las elecciones ha sido 3 delegados para CCOO y 2 para UGT. Primark tiene 93 empleados. >D.N.

# Un siglo de trabajo en la cadena

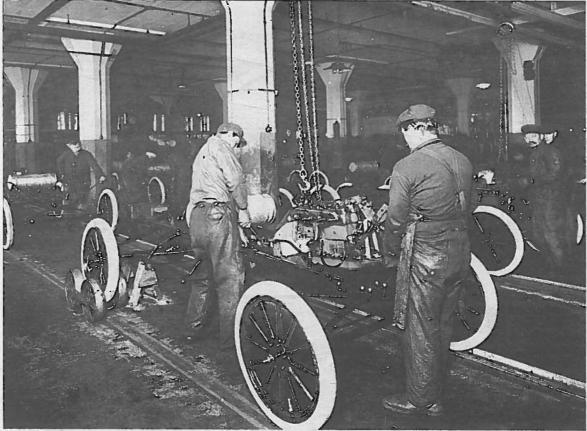
#### EL 7 DE OCTUBRE DE 1913 SE PUSO EN MARCHA EN LA FORD DE DETROIT LA PRIMERA LÍNEA PRODUCCIÓN EN SERIE

JUAN ÁNGEL MONREAL **PAMPLONA** 

NA de las grandes innovaciones de la historia de la industria cumplió ayer un siglo. La primera línea de montaje tomó forma el 7 de octubre de 1913 en la factoria Ford de Highland Park, en Detroit, convertida desde aquel momento en la capital que había de gobernar la fabricación de coches durante décadas. Aquella decisión simplificó el ensamblaje de 3.000 piezas del Ford T en 84 pasos distintos. Los trabajadores ya no irían más al coche, sino que sería el chasis, arrastrado por una cuerda, el que se iría desplazando a lo largo de una elemental línea de producción.

Aquella decisión tuvo un impacto enorme. Redujo drásticamente los tiempos de producción por unidad, que bajaron desde las 12 horas y media hasta apenas 93 minutos, por lo que la producción comenzó a crecer impulsada por la demanda de un creciente de un país joven y vigoroso, que descollaba ya como la primera potencia mundial. Con menores tiempos de fabricación, las necesidades de mano de obra disminuyeron, y también los costes. Y el Ford T, que hasta entonces costaba 850 dólares, pasó a venderse por poco más de 260. Por primera vez en la historia, un automóvil de calidad se hacía accesible para el gran público. El sueño americano, basado en la libertad individual, parecía más cerca de miles de personas que disfrutaban de la capacidad de viajar cientos de kilómetros a través de las nuevas carreteras.

Al año siguiente de la puesta en marcha de cadena de producción, los 13.000 trabajadores de Ford produjeron alrededor de 300.000 vehículos, multiplicando por cuatro los 66.000 coches que fueron capaces de



Trabajadores de la factoría de Ford en Detroit en la primera cadena. FOTO: D.N.

montar sus 299 competidores. La firma de Detroit había apostado por un coche legendario, el Ford T, cuya producción en masa significó la racionalización máxima de la cadena de montaje, tal y como decía el propio Henry Ford. "El coche está disponible en cualquier color, siempre y cuando sea negro".

Ya era posible hacer coches sin apenas ingenieros o trabajadores muy cualificados. Mano de obra más barata y menos preparada, pero a la que Ford duplicó el salario mínimo, hasta los cinco dólares al día, un sueldo superior a la media de la époEl tiempo de producción de cada unidad del Ford T bajó de 12 horas y media a 93 minutos

ca. "Este gesto -explicaba la multinacional estadounidense en una nota divulgada ayer- creó una lealtad entre los trabajadores de Ford y supuso la creación de una nueva clase media de consumidores". El trabaio se había vuelto repetitivo y se había endurecido, pero la jornada de cinco días a la semana liberó los fines de semana completos de miles de trabajadores, que emplearon sus salarios en disfrutar del ocio por primera vez en la historia y, por supuesto, en comprarse un coche.

Aquella innovación industrial transformó el paisaje de Estados Unidos. "Se extendió rápidamente, no sólo entre otros fabricantes de automóviles, sino también entre fabricantes de fonógrafos, aspiradoras, frigoríficos y otros bienes de consumo", cuenta Bob Casey, antiguo conservador de transportes en el Museo Henry Ford y autor de El Modelo T: Una Historia Centenaria. "La línea de montaje se convirtió en el modo de producción característico de los Estados Unidos".

Y quien dice Estados Unidos dice el mundo entero. Ford, que ya había saltado desde Detroit a Canadá y de allí al Reino Unido, montó posteriormente plantas de producción en Argentina, Francia, Alemania, Dinamarca y Austria. Llegó un momento en que de la cadena salía un Ford T cada 24 segundos v en 1927 se habían vendido más de 15 millones de unidades de este modelo en todo el mundo. "Eran la mitad de todos los automóviles vendidos hasta la fecha", explicaban en Ford.

Hoy, la vieja fábrica de Highland Park, levantada en 1910 como la mayor factoria del mundo, parece casi abandonada y funciona poco más que como un almacén. Pero entre sus paredes de ladrillo y enormes ventanales de hierro y cristal, diseñadas por Albert Kahn para favorecer la entrada de luz, y estimular la productividad, se dio hace exactamente 100 años un paso que contribuyó a diseñar el mundo tal y como lo conocemos. Bill Ford, presidente Ejecutivo de la multinacional lo resumía así: "Hace cien años, mi bisabuelo tuvo una visión para construir un medio de transporte seguro y eficiente para todo el mundo. Estoy orgulloso de que fuese capaz de dar la libertad de movimiento a millones de personas haciendo coches asequibles para las familias y de que su visión impulse aún lo que hacemos hoy en día".

# UGT y CCOO reclaman en la calle trabajo decente y pensiones dignas

LAS CENTRALES PIDEN SITUAR A LAS **PERSONAS** EN EL CENTRO DE LAS POLÍTICAS Y AGLUTINAR FUERZAS

PAMPLONA. Delegados de UGT y CCOO de Navarra se concentraron ayeren Pamplona para conmemorar el Día Mundial por el Trabajo Decente y rechazar "las políticas de austeridad y de recortes que están precarizando las condiciones de trabajo, destruyendo empleo y degradando la vida de millones de personas".

Con esta protesta, ambos sindicatos demandaron "trabajos decentes y de calidad" y defendieron que "la manera de encauzar la economía y volver a situar a las personas en el centro de las políticas es reforzar el poder de los trabajadores". En opinión de estas centrales sindicales, "solo aglutinando nues-



Concentración de ayer ante la sede de UGT y CCOO. FOTO: D.N.

tras fuerzas será posible desterrar las políticas fracasadas en las que insiste una y otra vez Europa, y que en el caso de España se acaban de plasmar en el sello de más austeridad, déficit y recortes que contienen los Presupuestos Generales

del Estado para 2014".

UGT y CCOO han criticado que el Gobierno central "continúe por el camino equivocado" y también tuvieron palabras de rechazo para la última propuestas de reforma de pensiones. >EFE

#### INSTITUCIONES > El Gobierno pregunta en Bruselas por los efectos de algunas directivas europeas en las pymes

La presidenta de Navarra, Yolanda Barcina, se entrevistó ayer en Bruselas con el vicepresidente de la Comisión Europea, Joaquín Almunia, a quien ha transmitido su preocupación por los efectos que podrían tener sobre las pymes navarras algunas directivas que actualmente se debaten en las instituciones comunitarias. La Presidenta Barcina se encuentra en la capital comunitaria donde participará hoy en la 103 reunión plenaria del Comité de las Regiones de la Unión Europea. Yolanda Barcina y Joaquín Almunia han analizado también la situación económica. Previamente, la presidenta Barcina, acompañada por el parlamentario navarro Pablo Zalba, mantuvo un encuentro con el comisario de Empleo y Asuntos Sociales, Laszlo Andor, con quien ha analizado el problema del desempleo que, según el comisario, es el que más preocupa actualmente a la Unión Europea. >D.N.

#### RENOVABLES > Acciona pone en marcha su primer parque eólico en Croacia

Acciona ha puesto en marcha su primer parque eólico en Croacia, una instalación de 30 megavatios (MW) de potencia y capacidad para cubrir el consumo eléctrico de más de 30.000 hogares, según informó la compañía. El grupo que preside José Manuel Entrecanales avanza de esta forma en la internacionalización de su cartera de instalaciones. En la actualidad, Acciona cuenta con parques en propiedad en catorce países, que suman 7.159 MW, de los que más el 34% se ubican fuera de España. >D.N.

#### AUTOMOCIÓN > VW amplía su planta de Brasil

Volkswagen invertirá 170 millones de euros en la planta brasileña de Curitiba para fabricar en estas instalaciones la séptima generación del modelo Golf, informó la empresa en un comunicado. Esta suma forma parte de la inversión total por importe de 3.400 millones de euros que la multinacional alemana destinará a Brasil hasta el año 2016. >E.P.

# Rajoy planea congelar por segunda vez el salario mínimo y dejarlo en 645 euros en 2014

LOS PRESUPUESTOS CONTEMPLAN SUBIR UN 2% LA BASE MÍNIMA DE COTIZACIÓN PARA AUTÓNOMOS

Mantendrá el Iprem, el índice que se utiliza como referencia para la concesión de becas, ayudas, subvenciones o desempleo

PAMPLONA. El Gobierno congelará en 2014 el Indicador Público de Rentas con Efectos Múltiples (Iprem) y no descarta hacer lo mismo con el salario minimo interprofesional (SMI). La evolución del salario mínimo se decide habitualmente a finales de año, tras consultar a las organizaciones sindicales y empresariales. Las fuentes consultadas insisten en que el tema está sobre la mesa de negociación y que aún no está cerrado.

Si se decidiera congelar el salario mínimo en 2014, éste se mantendrá en 21.51 euros al día o 645.30 euros al mes y en cómputo anual, en ningún caso por debajo de los 9.034,20 euros. Sería el segundo ejercicio, tras el de 2012, en que el salario mínimo se congelaría desde el estallido de la crisis.

El año pasado, el SMI experimentó un crecimiento del 0,6%, equivalente al incremento máximo de los salarios pactados en el II Acuerdo para el empleo y la negociación colectiva 2012-2013-2014, firmado el 25 de enero de 2012 por sindicatos y empresarios

Lo que ha decidido ya el Gobierno es que congelará para 2014 el Indicador Público de Rentas con Efectos Múltiples (Iprem), índice que se utiliza como referencia para la concesión de becas, ayudas, subvenciones o el subsidio por desempleo, entre otros, según consta en el proyecto de Presupuestos del Estado.

Así, el Iprem se mantiene para el próximo año en 532,51 euros mensuales (6.390,13 euros al año en doce pagas o 7.455,14 euros al año en catorce pagas). Con la congelación de 2014, el Iprem lleva ya cuatro años sin moverse.

Tal y como había anunciado, el Gobierno incrementará para 2014 en cinco puntos la base máxima de cotización, hasta los 3.597 euros mensuales o 119,90 euros diarios.

Asimismo, elevará un 2% la base mínima de cotización en el Régimen Especial de Trabajadores Autónomos (RETA), hasta los 875,70 euros mensuales, después de haberla subida casi un 1% en 2013. Más del 80% de los autónomos cotizan actualmente por la base mínima.

En el Régimen Especial de Trabajadores Autónomos (RETA) de la Seguridad Social la base máxima de cotización para 2014 será también de 3.597 euros mensuales.

La base de cotización de los autónomos que a 1 de enero de 2014 tengan menos de 47 años podrá ser ele-

gida por ellos dentro de la horquilla anterior (875,70 euros a 3.597). También podrán elegir su base, dentro de esa escala, las personas que se den de alta en el RETA y quienes a esa fecha tengan 47 años y su última base de cotización (diciembre de 2013) se hubiera situado en una cuantía igual o superior a 1.888,80 euros.

Los autónomos que a 1 de enero del próximo año tengan 47 años, con una base de cotización inferior a 1.888,8 euros mensuales, no podrán elegir una base superior a los 1.926,60 euros mensuales, salvo que ejerciten tal opción antes del 30 de junio de 2014, con efectos a partir del 1 de julio de ese año.

Por su parte, según consta en el proyecto de los PGE, la base de cotización de los autónomos que el próximo 1 de enero tengan 48 o más años cumplidos estará comprendida entre 944,40 euros y 1.926,60 euros mensuales, salvo algún caso excepcional.

Los autónomos que antes de los 50 años hubieran cotizado a cualquier régimen de la Seguridad Social por espacio de cinco años o más tendrán que cotizar por una base comprendida entre los 875,70 euros y 1.926,60 euros al mes si su última base de cotización hubiera sido igual o inferior a 1.888,8 euros. Si superara esa cantidad, tendrán que cotizar por entre 875,70 euros mensuales y el importe de aquella, incrementado en un 5%, pudiendo optar, en caso de no alcanzarse, por una base de hasta 1.926,6 euros mensuales. >EUROPA PRESS

### Paro, corrupción y crisis siguen siendo los principales problemas

El CIS revela que los políticos y los partidos son la cuarta preocupación

MADRID. El paro y la corrupción se mantienen en el primer y segundo puesto de la lista de principales preocupaciones de los españoles en la última encuesta del Centro de Investigaciones Sociológicas (CIS) hecha pública ayer, si bien la inquietud por el desempleo ha caído más tres puntos desde julio.

Así, el paro es citado como un problema por un 77,3% de los encuestados por el CIS entre el 3 y el 12 de septiembre, frente al 80,9% que lo mencionaba en el barómetro anterior.

Por detrás del paro se sitúa la corrupción, citada por un 37,1% -en julio un 37,4 –, y en tercer lugar se mantienen los problemas de índole económico con un 32,5%, frente al 32% de julio.

Los políticos y los partidos son el cuarto problema más mencionado por los españoles, con un 28,2% (27,6% hace dos meses).

El quinto lugar lo sigue ocupando la sanidad -10,6% a 10,2% de julioy la educación el sexto, aunque la preocupación en este caso aumenta más de un punto, desde el 8,8% al 9,6%, mientras que con un 5,3%, igual que en julio, se mantienen en séptimo lugar los problemas de índole social.

Los recortes -señalados por el 4,6%- y el Gobierno, los partidos o políticos concretos -mencionados por un 3,3- son los siguientes problemas en la lista.

Respecto a la percepción de los españoles sobre la situación económica y política, ninguna de ellas es muy optimista.

La mitad de los encuestados cree que la situación económica es peor que hace un año, mientras que el 38,9% dice que es igual y un 9,4% que es mejor.

Solo el 1,1% cree que es buena o muy buena, mientras el 12,6% considera que es regular y el 85,9% que es mala o muy mala.

Sin embargo, ha crecido la confianza en que la economía mejore en el futuro, ya que, según el CIS, un 20,7% de los encuestados en septiembre -19,5% en julio- creen que la situación económica será mejor dentro de un año, y también son más los que piensan que la economía estará igual: 38,9% frente al 37,4% del anterior sondeo. >EFE

#### **Duras** críticas de CCOO y UGT

CCOO y UGT reclamaron ayer la mejora del Salario Mínimo Interprofesional (SMI) para poder iniciar la senda de la recuperación económica y el empleo, al tiempo que rechazaron la congelación del Iprem. En un comunicado conjunto, se quejan de que el Gobierno ha decidido mantener el Iprem sin haber cumplido con su obligación previa de consultar a los agentes sociales. Aseguran que el Iprem lleva una pérdida acumulada del 7,7 % desde 2009, al tiempo que recuerdan que se trata de un indicador que repercute en la renta de las personas con menos recursos, como son los perceptores del subsidio asistencial. Respecto al SMI, calculan que acumula un descenso del 6,1% desde 2010 y advierten de que su eventual congelación acentuaría las desigualdades entre la evolución de las rentas del trabajo y las rentas empresariales. Subrayan que la Carta Social Europea señala como objetivo que el SMI debe representar el 60% del salario medio neto y aseguran que en España ha caído hasta valores cercanos al 40%.



Dos obreros, colocando una estructura metálica. FOTO: D.N.

# El Santander compra el 51 % de la financiera de El Corte Inglés

LA OPERACIÓN ESTÁ VALORADA **EN 140 MILLONES DE EUROS** Y DARÁ LUGAR A UN GIGANTE DE 9 MILLONES DE CLIENTES

MADRID. El Banco Santander y El Corte Inglés cerraron ayer una alianza estratégica o joint venture por la que la entidad presidida por Emilio Botín desembolsará unos 140 millones para hacerse con el 51% de la financiera de los grandes almacenes. Además, el acuerdo permitirá a El Corte Inglés, al perder el control de

su financiera, dejar de incluir en su contabilidad unos 1.500 millones en deuda, lo que a su vez le permitiría obtener una calificación crediticia más alta de cara a futuras emisiones.

La alianza entre el Santander y la financiera de El Corte Inglés, la más grande de España, supondrá la creación de un gigante con unos nueve millones de clientes, que a partir de

ahora tendrán acceso a una oferta más amplia de productos.

La financiera de El Corte Inglés tiene un volumen de negocio próximo a los 6.500 millones y está valorada en unos 500 millones.

Las negociaciones para cerrar esta alianza se iniciaron hace meses y estuvieron a punto de cerrarse antes de que El Corte Inglés lograra el acuerdo para refinanciar el 76% de su deuda, unos 3.800 millones, con media docena de entidades, entre

ellas el Santander. Sin embargo, la cadena de distribución optó finalmente por renegociar buena parte de su deuda con la banca y, posteriormente, avanzar en las conversaciones con el Santander, cuya financiera. Santander Consumer Finance es la segunda más grande de España.

La operación puede servir para que El Corte Inglés reduzca deuda, aunque con ese fin los grandes almacenes también planeaban lanzar una emisión de bonos por unos 500 millones, que ahora, teniendo ya al Santander como socio, podría ser más atractiva para los grandes inversores. La actividad principal de Financiera El Corte Inglés, que se constituyó en 1995, es apoyar la venta de las empresas del grupo mediante la emisión y comercialización de sus productos financieros, que se circunscriben, básicamente, a la financiación con pago aplazado y a la financiación mediante la tarjeta de compra El Corte Inglés. >EFE

## PAÍS VASCO

## El jaque soberanista de ELA

La táctica de la central 'abertzale' y su mayoría condicionan el ámbito laboral Alentada por Gobierno y empresarios en su día, hoy les niega toda relación

JUAN MARI GASTACA Bilbao

"Los Gobiernos vascos y los empresarios han alimentado durante años este monstruo y ahora no saben cómo controlarlo". Desde la Universidad del País Vasco (UPV-EHU), un catedrático sintetiza así el germen del lamento expresado en las últimas semanas con fluidez por las patronales vascas, incapaces, al igual que el Ejecutivo de Iñigo Urkullu, de atraer a una mesa de diálogo a ELA, el centenario sindicato, mavoritario desde 1980, v con el músculo económico y de penetración social suficientes para condicionar las relaciones laborales en toda una comunidad.

Aquella organización sindical denominada Solidaridad de Obreros Vascos, surgida el domingo 23 de julio de 1911 en la calle Correo de Bilbao bajo el auspicio del PNV con la ilusión de 178 trabajadores es hoy "una estructura de empresa", como señala un líder sindical, apoyada en más de 100.000 afiliados y roto el cordón umbilical con los nacionalistas desde una concepción abertzale y de clase.

Precisamente, en la ruptura con el PNV, que se sitúa tras el fracaso del Pacto de Lizarra, encuentran todas las fuentes consultadas al margen de ELA "la radicalidad" con la que este sindicato se viene comportando. "Les gustó el esquema de Lizarra. Vieron que podían condicionar la vía sindical junto a LAB, como pensaban que el PNV y HB lo harían en la política y ahí siguen desde una opción soberanista", recuerda una de las personas que participó en aquel proceso de las fuerzas identitarias. "Se han creido que son un lobby sindical", añade.

Históricamente no ha sido así. "José María Vizcaíno solía recordar el pragmatismo en la Transición para llegar a grandes acuerdos en las épocas duras, donde la intervención del PNV hacía más fácil el acuerdo



El líder de ELA, Adolfo Muñoz (derecha), ayer antes del inicio de la manifestación en Bilbao en apoyo de Hetrira y de los presos de ETA./F. D.-A.

con ELA", recuerdan desde una organización empresarial. "Pero desde que se distanciaron del PNV, su acción es más política, más sindical y más radical".

En ELA no dicen nada. Entre las siete personas consultadas telefónicamente por este diario para analizar el incierto futuro del marco de relaciones laborales en Euskadi, solo ELA exigió un cuestionario previo. Cuando se le envió, con tres preguntas, Patxi Agirrezabala, responsable del área de Comunicación, recordó que era imposible responder porque su sindicato mantiene diferencias con el tratamiento informativo que recibe de EL PAÍS 'que no han mejorado".

Comisiones Obreras y UGT ya se han acostumbrado a "los vetos de ELA". "Quieren exhibir su hegemonía, evitar que hay un ámbito de igualdad y por eso nos han vetado en debates en ETB. en cuestiones del euskera... La prueba del nueve va a ser el-debate del próximo miércoles que Aralar ha organizado en el Colegio de Abogados de Bilbao. De momento no han pedido nada", apunta. No obstante, sus relaciones humanas "son cordiales". "Otra cosa es que ellos están acostumbrados a poner sus condiciones y a recordar su mayoría". El Gobierno aún les espera. El consejero Juan María Aburto lo va a intentar, pero es consciente de que "está muy dificil".

A los empresarios tampoco les responden. Pero antes no era así. En la clase sindical de Gipuzkoa se recuerda todavía cómo "Adegi llegó a facilitar en su día un aumento del 30% de afiliación a ELA y ahora sus relaciones no existen". En una organización empresarial se recuerda, no obstante, que "una cosa es la imagen que a ELA le interesa dar de que no tiene relación con la cúpula porque desprecia el actual marco y otra bien distinta es el contacto a nivel de empresario de taller o de industrial con pocos trabajadores".

Como proyección de este doble juego, un sindicato, con un



RROCERIAS FIDEL Avda. Enekuri, 4 y 5 Bilbao

SERVICIO POSTVENTA PEUGEOT. JUNTOS, LLEVAMOS TU PEUGEOT MÁS LEJOS.

Tels. 94 475 8465 - 94 475 85 02, www.redcomercial.peugeot.es/fidel Oferto no acumulable a otras promociones en vigor ni canjeable por dinero. Válida para todas las reparaciones de taller excepto para la sustitución de neumáticos. El importe de la tarjeta Carrefour corresponderá al 5% de la

PEUGEOT FINANCIACIÓN



PEUGEOT

#### Reparto sindical

▶ ELA es, desde 1980, la primera fuerza sindical del País Vasco. La última estimación oficial realizada por el Eustat sobre el porcentaje de representación sindical sitúa a este sindicato abertzale con una cuota del 39,6%, con 7.686 delegados, de los cuales 7.222 pertenecen al sector privado y 464, al público.

▶ Junto a ELA, el también sindicato abertzale LAB aporta la mayoría sindical en Euskadi. Esta central, ligada a figuras históricas como Joselu Cereceda, Rafa Díez y ahora Ainhoa Etxaide, es la tercera fuerza sindical con una cuota del 17,5%, con una representación de 3.395 delegados, de los cuales 3.126 son del sector privado y el resto, 269, del público.

▶ CC OO es la segunda fuerza sindical vasca con un porcentaje del 19,7%, que le aportan un total de 3.825 delegados; repartidos entre el sector privado (3.624) y público (201)

► UGT es el cuarto sindicato mayoritario al lograr una cuota del 12,4%, con 2.396 delegados, repartidos entre 2.312 en el ámbito privado y el resto, 86, en el público.

▶El resto de fuerzas sindicales disponen de una representación escasa. Así, STEE-EILAS (0,9 %), SATSE (0,6%), CGT (0,4 %) y CSI (0,3%), entre otros.

ejemplar del Boletín Oficial de Bizkaia en la mano, repasa el acuerdo alcanzado entre ELA y una empresa del sector de la madera donde se ha pactado la congelación salarial y el arbitraje obligatorio, aspectos que hieren la reivindicación sindical.

Para las fuentes consultadas, ELA se ha situado en un escenario de "corte político" incompatible con la actual realidad, sobre todo a raíz de la aprobación de la reforma laboral. Un empresario recuerda cómo

la primera exigencia del sindicato mayoritario "para sentarse a hablar" era que se comprometieran "a no cumplir con las exigencias que marca la reforma". Cuando se les hacía ver que era imposible incumplir la ley, "se iban". ELA entiende como única vía que se alcance un nuevo marco de decisión propia en Euskadi. "LAB también lo comparte, pero el hecho de que Bildu gobierne le ha obligado a una posición más pragmática, de reconocer a la otra parte y ahí han venido las diferencias entre todos ellos", como se escenificó en la Diputación de

Curtidos en el desencanto, muchos empresarios no se recatan en "elegir a LAB antes que a ELA" para propiciar acuerdos. El Gobierno vasco lo reconoció incluso en el intento desesperado por salvar la ultraactividad. "Son más posibilistas", dicen en Empleo. Entre algunos sindicalistas se recuerda que LAB "son más asambleistas por la procedencia de sus bases". En el caso de ELA "funcionan como un reloj; aplican objetivos, no se pueden presentar dos candidaturas a secretario general y cuesta encontrar sus estatutos".

Txiki Muñoz, secretario ge-

"Da la imagen de mala relación con las patronales, pero pacta por abajo"

Partidaria de la unidad 'abertzale', ETA asesinó a dos de sus afiliados

neral de ELA tras la etapa de José Elorrieta, es un ferviente defensor de la unidad abertzale en la apuesta soberanista y un habitual en sus pasos estratégicos. Paradójicamente, este sindicato independentista, presente en manifestaciones a favor de los derechos de los presos de ETA, ha llorado el asesinato a manos de esta banda terrorista de dos afiliados. Uno, el concejal del PP de Durango Jesús María Pedrosa; otro, el ertzaina Montxo Doral.

### Hacia la negociación en la empresa

J. M. G., Bilbao

"La reforma laboral puede acabar favoreciendo curiosamente la estrategia de ELA", advierte un analista económico. "La reforma ha devaluado muy seriamente la capacidad de los sindicatos tal y como la tenían concebida ellos mismos, incluso perdiendo su poder institucional, y ya se van a acabar las épocas de los grandes convenios. Ahora se irá a negociar a pie de obra, tanto en Euskadi como en el resto de España", augura.

Ahí es, en el convenio de ca-

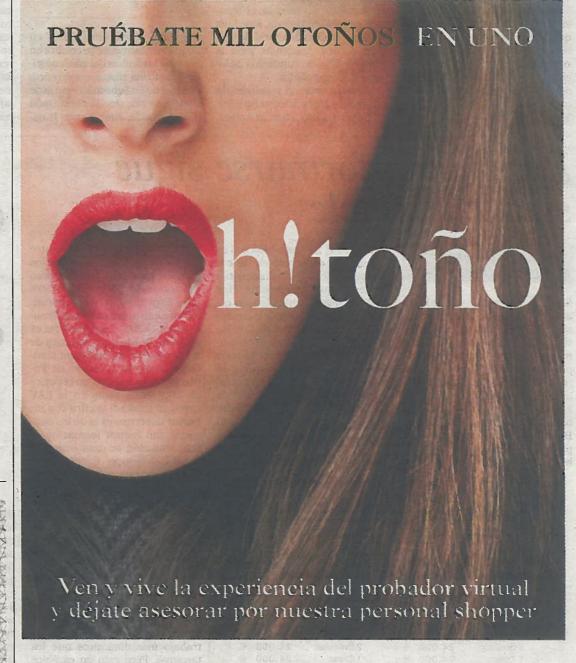
Ahí es, en el convenio de cada empresa, donde, precisamente, ELA "basa su estrategia y su apuntalamiento como sindicato", recuerda. Esta central abertzale no cree, desde su aspiración al derecho a decidir como país, en el actual marco de relaciones laborales de Euskadi y jamás ha esperado siquiera que prosperara el diálogo apurado entre Gobierno vasco y el resto de sindicatos, incluido LAB, sobre la ultraactividad.

Ante un otoño laboral inquietante, los agentes sociales entienden que la amenaza del bloqueo es "perjudicial" para todos. El Gobierno teme el estallido que pudiera larvarse con el malestar de 400.000 trabajadores vascos que ahora mismo no disfrutan de convenio. Pese a todo, los sindicatos generalistas entienden, no obstante, que "hay margen" para sacar adelante "convenios sectoriales" y de hecho, recuerdan, "se están firmando poco a poco".

Las patronales, a su vez, tampoco pueden ser ajenas a este
escenario "más propio de un callejón sin salida", como temen
en el seno del Ejecutivo Urkullu "si ELA se mantiene en esa
política tan obstruccionista en
unos momentos económicos
tan delicados", lamentan. La ausencia de diálogos sectoriales
diluiría la capacidad de influen-

cia de las patronales "porque no habría contraparte", advierten desde el lado sindical. "Se entraría en un nuevo tipo de relaciones bastante atípicas y desconocidas en el actual sistema pudiendo aparecer algunas organizaciones casi a nivel de empresas", avisa un sindicalista que concede a "CC OO y UGT un papel determinante para procurar un modelo de sindicalismo cohesionador".

Con todo, en el Gobierno se insiste en que todavía hay margen para acordar cuestiones relativas a las garantías en la resolución de conflictos y a la propia ultraactividad. Entre los empresarios, la sensación es muy diferente. "Hay una legislación que algunos jueces de lo Social en Euskadi están interpretando hasta el punto de transformar el espíritu de la reforma y que se debe respetar", apuntan desde una de sus organizaciones patronales.





#### APRENDE FRANCÉS CANTANDO!

Talleres de canto en francés bajo la dirección de la soprano Angéline Danel.

Todos los Sábados de Noviembre, de 10h a 13h, en el Instituto francés.

Todos los niveles, a partir de 16 años.

Las inscripciones están abiertas, ¡no esperes más!



Descarga **nuestra App** y consigue cientos de premios





FRANÇAIS

Campo Volantin, 23, 48007 Bilbao - T. 944 132 000 www.institutfrancais.es/bilbao



Inicio > Inicio

lunes 7 de octubre de 2013

## CCOO y UGT se concentran para exigir "empleo decente y pensiones dignas"

CCOO y UGT se han concentrado esta mañana frente a la sede del sindicato en Pamplona bajo el lema 'empleo decente, pensiones dignas', con motivo del Día Mundial por el Trabajo Decente que se celebra hoy 7 de octubre. La reivindicación está enmarcada en una profunda crisis económica y financiera a nivel mundial, que ha servido como pretexto para precarizar las condiciones de trabajo, destruir empleo, y degradar la vida de millones de personas y abocarlas a la pobreza.

Un año más celebramos este 7 de octubre, Día Mundial por el Trabajo Decente, enmarcados en una profunda crisis económica y financiera a nivel mundial, que ha servido como pretexto para precarizar las condiciones de trabajo, destruir empleo, y degradar la vida de millones de personas y abocarlas a la pobreza.

En esta fecha, el movimiento sindical se une, atendiendo a la llamada que des¬de hace ocho años realiza la Confederación Sindical Internacional (CSI) con el objetivo de reclamar trabajo decente y, en esta ocasión, convencidos de que la manera de encauzar la economía y volver a situar a las personas en el centro de las políticas es reforzar el poder de los trabajadores y trabajadoras. Solo aglutinando nuestras fuerzas será posible desterrar las políticas fracasadas en las que insiste una y otra vez Europa, y que en el caso de España se acaban de plasmar en el sello de más austeridad, déficit y recortes que contienen los Presupuestos Generales del Estado para 2014. Ya sabemos a qué conducirán: al aumento del desempleo, de la pobreza y a un mayor debi¬litamiento del Estado de bienestar.

El Gobierno continúa por el camino equivocado. Empobrece más a los pensionistas con la última reforma propuesta, a los empleados públicos, a los trabajadores y trabajadoras en general; reduce lo público, cada vez menos recursos para la educación, para la sanidad, para la investigación y el desarrollo, para la justicia, para las Administraciones Públicas en general; y no contempla ni una sola medida para favorecer el empleo y el crecimiento económico. Esta forma de hacer política oculta sus verdaderas intenciones, que no es otra que la de desmantelar el Estado de bienestar y situar la economía al servicio de unos pocos, y no de la mayoría de la sociedad.

CCOO de Navarra ha reivindicado "empleo decente, empleo de calidad para todos, un objetivo que solo será posible con otras políticas, estimulando la actividad económica y la inversión productiva. Es preciso dedicar especial atención a los jóvenes, condenados ahora a la emigración o a la exclusión social y compatibilizar la salida de la crisis con el mantenimiento de nuestro sistema de protección social".



Inicio > Inicio

lunes 7 de octubre de 2013

## CCOO gana las primeras elecciones sindicales celebradas en el Primark de Pamplona

CCOO de Navarra ha obtenido 3 delegados frente a los 2 de UGT en las primeras elecciones que se celebran en esta cadena textil, que da trabajo a 93 personas en Pamplona

CCOO de Navarra ha ganado las primeras elecciones sindicales celebradas en la empresa textil Primark, ubicada en el centro comercial La Morea, de Pamplona. El resultado de las elecciones ha sido 3 delegados para CCOO y 2 para UGT.

La cadena textil Primark llegó a Navarra hace ahora poco más de un año, en septiembre de 2012, para abrir una tienda en Pamplona que en estos momentos da trabajo a un total de 93 personas.